

Media- NAV Evolution



Предпазни мерки при употреба	BUL.3
Общи положения	BUL.5
Общо описание	BUL.5
Описание на командите	BUL.8
Стартиране/спиране	BUL.16
Функциониране и използване	BUL.17
Сила на звука	BUL.20
Радио/AUX	BUL.21
Слушане на радио	BUL.21
Допълнителни аудиоизточници	BUL.25
Настройване на звука	BUL.28
Видеоклипове	BUL.30
Навигация	BUL.32
Навигационна система	BUL.32
Четене на карта	BUL.33
Въвеждане на дестинация	BUL.36
Навигация	BUL.42
Настройки на картата	BUL.48
Управление на любими	BUL.49
Настройки на навигацията	BUL.51
Екологично ² шофиране	BUL.55
Информация за 4x4	BUL.56
Bluetooth® устройство	BUL.57
Регистриране/дерегистриране на Bluetooth® устройства	BUL.57
Свързване/прекръстване на връзката с Bluetooth® устройства	BUL.61
Използване на гласовото разпознаване	BUL.63
Android Auto™, CarPlay™	BUL.66
Телефонен указател	BUL.70
Извършване, получаване на повикване	BUL.71
Дистанционно стартиране на двигателя	BUL.74
Камера за задно виждане	BUL.77
Камера с множество изгледи	BUL.80

Системни настройкиBUL.82

Обновяване на системата.....BUL.85

Неизправности във функционирането.....BUL.90

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ ПРИ УПОТРЕБА (1/2)

Задължително е да спазвате описаните по-долу предпазни мерки по време на използването на системата, за да се гарантира сигурността и да се предотврати рискът от материални щети. Спазвайте задължително действащите закони в държавата, в която се намирате.



Предпазни мерки относно работа със системата.

- Работете с командите (на предния панел или на волана) и обръщайте внимание на извежданата информация на екрана, когато условията на движение ви позволяват това.
- Настройте звука към средно ниво, което позволява да чувате околните шумове.

Предпазни мерки относно навигацията

- Използването на навигационната система в никакъв случай не заменя отговорността или бдителността на водача по време на шофиране.
- В зависимост от географската зона в картата може да липсва актуална информация за нови пътища. Бъдете внимателни. При всички случаи, правилникът за движение по пътищата и табелите за пътна сигнализация винаги имат приоритет пред индикациите в навигационната система.

Предпазни мерки относно материални щети

- Не се опитвайте да демонтирате или модифицирате системата. Така ще избегнете всякакъв риск от материални щети и изгаряне.
- В случай на неизправност и за всякакви процедури по демантиране се свържете с представител на производителя.
- Не поставяйте чужди тела в четеца.
- Не използвайте продукти, съдържащи спирт, и/или не пръскайте течни продукти в тази зона.

Предпазни мерки относно телефона

- Използването на телефон в автомобила се регламентира от определени закони. Те не позволяват използване на системи за мобилни телефони тип „свободни ръце“ в каквато и да е ситуация на шофиране: вниманието на водача трябва изцяло да е насочено към шофирането;
- Използването на телефона по време на шофиране е разсейващ фактор и носи сериозни рискове, като това се отнася за всички етапи на използване на телефона (набиране на номер, разговор, търсене на запис в паметта...).

Описанието на модифицираните модели в това ръководство се базира на познатите характеристики с актуалност датата на създаване на този документ. **Ръководството комбинира всички налични функции за описаните модели. Наличието на функциите зависи от модела на оборудването, избраните опции и държавата на закупуване. Наред с това функционалности, които следва да се появят в течение на годината, може да са описани в този документ. Екраните, показани в ръководството, не са задължителни.**

В зависимост от марката и модела на телефона ви, някои функции може да са частично или напълно несъвместими с мултимедийната система на автомобила.

За повече подробности се обърнете към представител на марката.

ОБЩО ОПИСАНИЕ (1/3)

Въведение

Мултимедийната система на автомобила ви осигурява следните функции:

- радио RDS;
- радио DAB;
- управление на допълнителни аудиоизточници;
- система „свободни ръце“ за мобилни телефони
- гласово разпознаване;
- помощ при навигация;
- информация за пътния трафик;
- информация за зоните, изискващи повишена бдителност;
- Помощ при паркиране (камера за обратен изглед или камера с множество изгледи);
- програмиране на дистанционното стартиране на двигателя;
- Информация за наклона на автомобила (информация за 4 x 4);
- информация за стила ви на шофиране и съвети за шофиране с цел оптимизиране на консумацията ви на гориво.

Функции за радио

Мултимедийната система позволява слушането на радиостанции FM (честотна модулация), DAB (цифрово радиоразпространение) и AM (амплитудна модулация).

Системата DAB позволява постигането на по-добро възпроизвеждане на звука и достъп до текстовата информация относно текущата програма и др.

Системата RDS позволява извеждане на наименованието на някои станции или на информация, разпространявана от радиостанциите FM:

- информация за общото състояние на пътния трафик (TA);
- спешни съобщения.

Допълнителни аудиофункции

Можете да слушате своя аудиоплейър директно през високоговорителите на автомобила си. Имате няколко възможности за свързване на аудиоплейъра си в зависимост от типа на притежаваното от Вас устройство:

- жак 3,5 mm;
- аудио USB;
- Bluetooth® връзка.

За повече подробности относно списъка със съвместими устройства обърнете се към представител на марката или прегледайте интернет сайта на производителя, ако има такъв.

ОБЩО ОПИСАНИЕ (2/3)

Функция „свободни ръце“ за мобилни телефони

Системата „свободни ръце“ за мобилни телефони с Bluetooth® осигурява описаните по-долу функции, спестявайки ви усилията да управлявате своя телефон с ръце:

- осъществяване/приемане/преустановяване на обаждане;
- преглед на списъка с контакти от указателя на телефона;
- преглед на историята на повикванията чрез системата;
- обаждане на спешен номер.

Съвместимост на телефоните

Някои телефони не са съвместими със системата „свободни ръце“, не позволяват използването на всички предлагани функции или не осигуряват оптимално качество на звука.

За повече подробности относно списъка със съвместими телефони обърнете се към представител на марката или разгледайте интернет сайта на производителя, ако има такъв.

Функция за дистанционно стартиране на двигателя

Ако е инсталирана, тази функция ви позволява също да програмирате двигателя да бъде стартиран дистанционно, за да се затопли или проветри купето до 24 часа, преди да използвате автомобила.

Екологично шофиране²

Менюто „Driving eco²“ позволява показването в реално време на обща оценка, отразяваща стила ви на шофиране.

Функция помощна навигация

Системата за навигация определя автоматично географското положение на автомобила чрез получаване на GPS сигнали.

Тя предлага маршрут до избраната от вас дестинация посредством пътната си карта. На последно място, тя показва предстоящия път, стъпка по стъпка, благодарение на екрана за визуализация и гласовите съобщения.

Информация за трафика

Тази функция ви информира в реално време за условията, свързани с трафика.

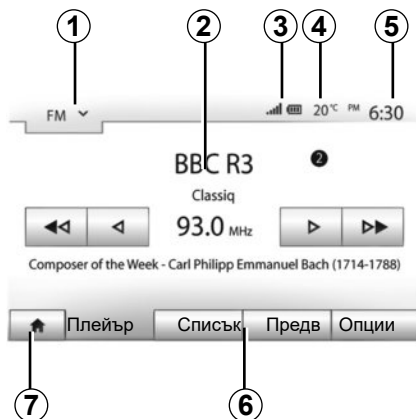
Предупреждения за сигурност на пътя или зони на повишено внимание

Тази услуга позволява получаването на предупреждения в реално време, например сигнал за превишаване на скоростта или местоположение на зоните за предупреждение за пътна сигурност.



Системата „свободни ръце“ за мобилни телефони има за цел единствено да улесни комуникацията, намалявайки рисковите фактори, без да ги елиминира изцяло. Спазвайте задължително действащите закони в държавата, в която се намирате.

ОБЩО ОПИСАНИЕ (3/3)



Показания

Екран с менюта

1 Зона за избор на режим.

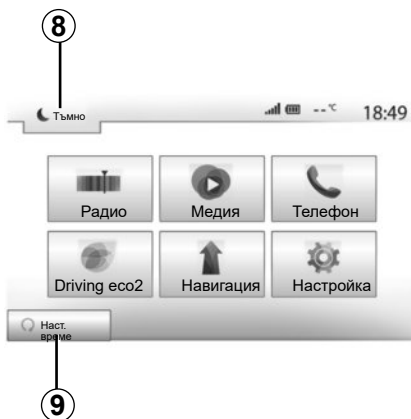
Показва избрания режим. При докосване на зоната за избор на режим се показва падащо меню.

2 Зона на съдържанието.

Показва съдържанието на елемент от менюто и свързаната с него информация.

3 Зона за информация за телефон.

Ако Bluetooth® системата е активирана, се показват приеманият сигнал и нивото на заряда на батерията на свързаното устройство.



4 Външна температура.

5 Зона на часовника.

6 Зона с менюта:

- извежда подменюто на режима;
- показва актуалното меню подчертано.

7 Начална зона или връщане към навигацията.

В зависимост от режима, в който се намирате, тази зона показва:

- бутон „Назад“: връща към началното меню;
- бутон „Назад“: връща към предходния екран;
- бутон „Флаг“: връща към екрана за навигация.



8 Режим на готовност и показване на часовника.

9 Зона за избор на дистанционно стартиране на двигателя.

Навигационен екран

10 Режим карта (2D/3D и 2D Nord).

11 Име на следващата улица, по която трябва да поемете по маршрута си.

12 Актуална звукова информация.

13 Опции за настройване на маршрута и картата.

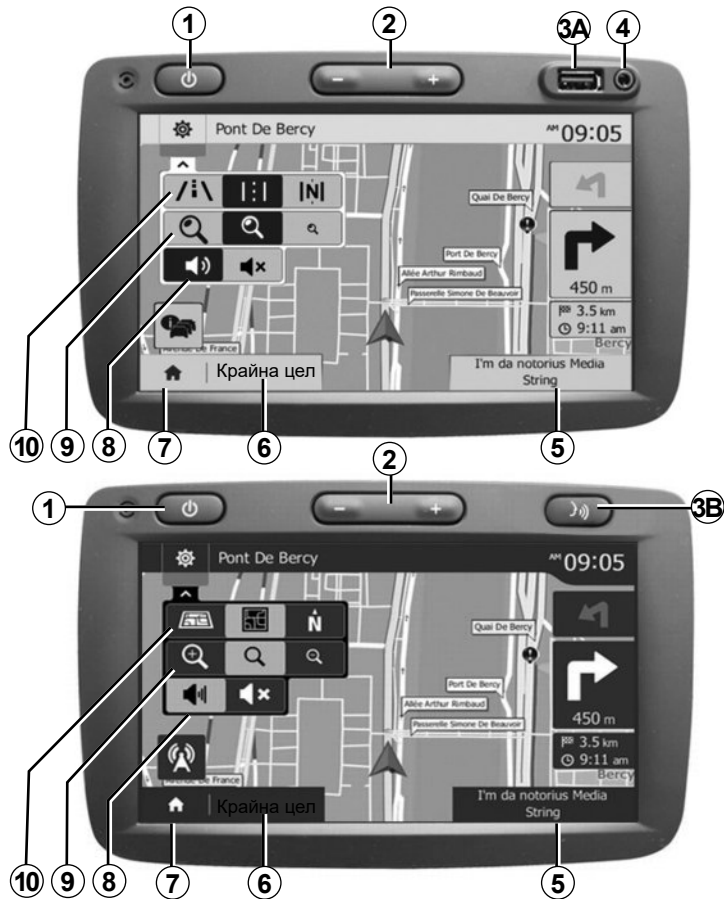
14 Гласово управление On/Off (Вкл./Изкл.).

15 Информация за трафика.

ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (1/8)

Панели на системата

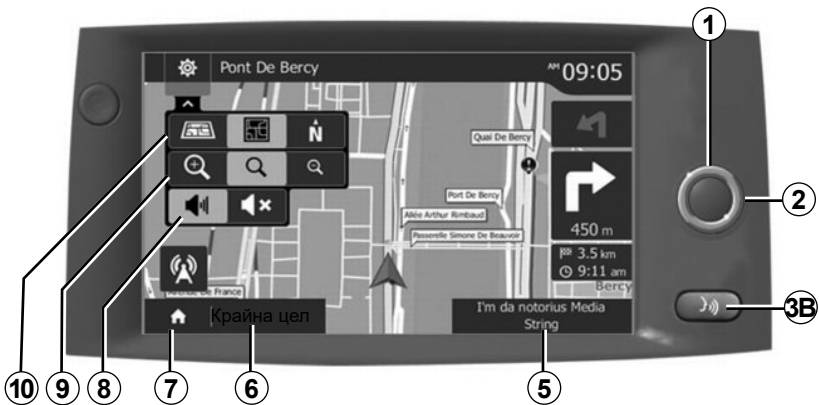
Изборът от екран се извършва, като се натисне върху желаната част от екрана.



ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (2/8)

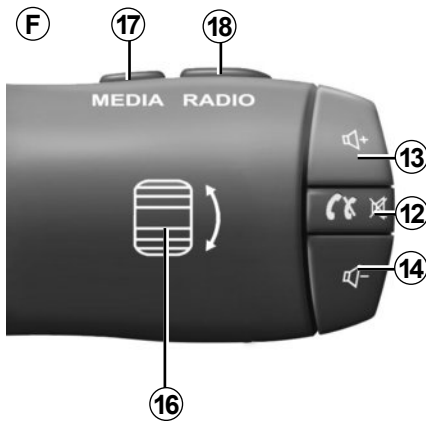
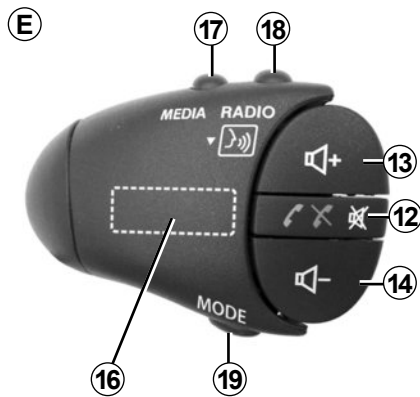
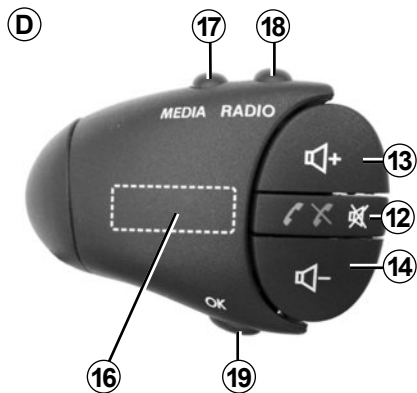
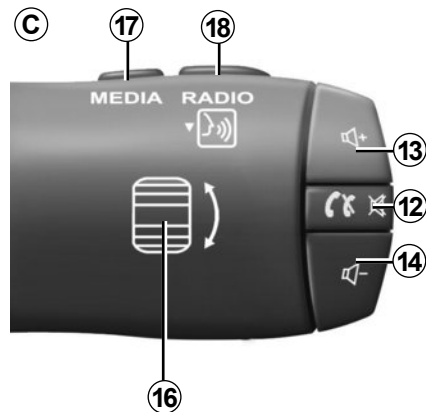
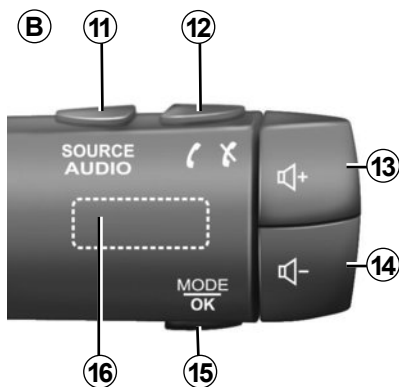
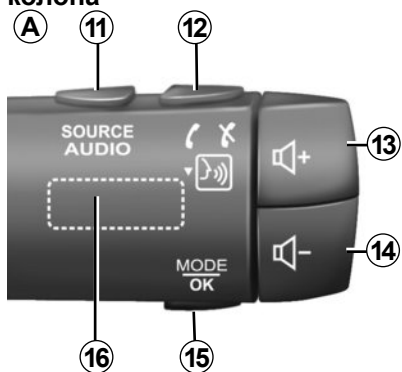
Панели на системата

Изборът от екран се извършва, като се натисне върху желаната част от екрана.

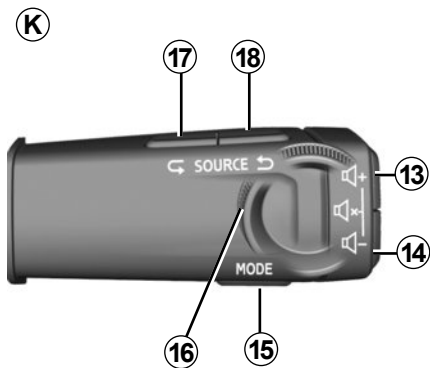
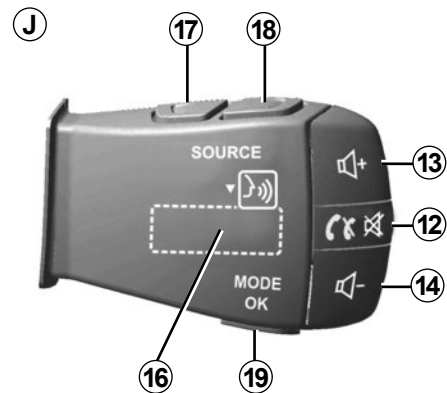
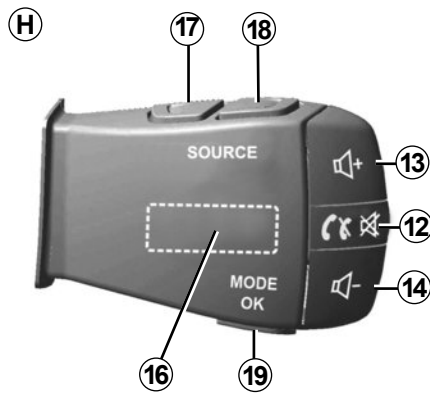
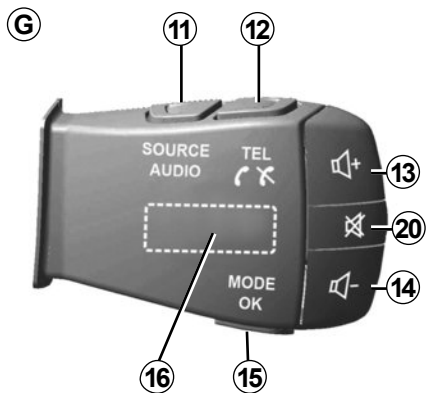


ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (3/8)

Превключватели на кормилната колона

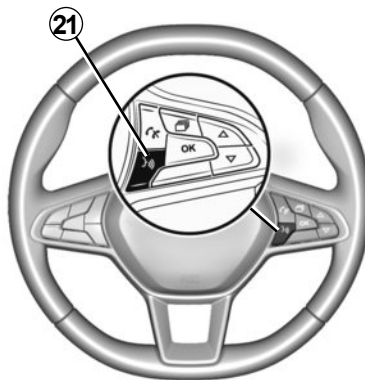
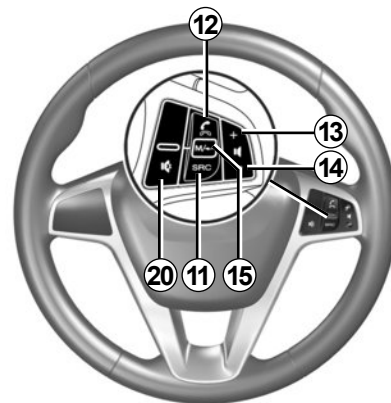
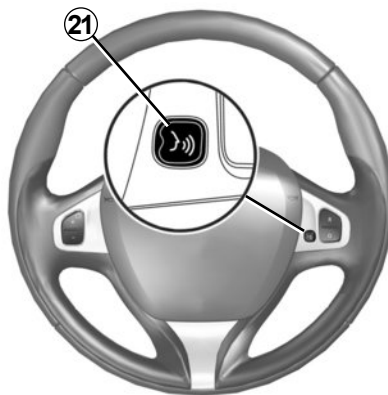


ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (4/8)



ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (5/8)

Превключватели на
кормилната колона



ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (6/8)

	Функция
1	Докоснете: екран в режим на готовност ON/OFF. Продължително натискане: рестартиране на системата.
2, 13, 14	Настройване на силата на звука.
3A	Гнездо USB.
3B	Активиране/деактивиране на гласовото разпознаване на смартфона, ако е свързан към мултимедийната система.
4	Гнездо Jack 3,5 mm.
5	Достъп до възпроизвежданата в момента мултимедия (FM/AM/DAB/USB iPod®/Bluetooth®/AUX).
6	Достъп до менюто „Навигация“.
7	Достъп до началното меню.
	Телефони или външни източници: излезте от настоящия прозорец, за да се върнете към навигационния (настоящия) екран или към предходния екран.
8	Активиране/деактивиране на гласовото управление.
9	Смяна на мащабирането на изгледа на картата.
10	Смяна на режима на изглед на картата (2D/3D/2D Nord (север)).
11	Избиране на аудио източник (FM/AM/DAB/USB/iPod®/Bluetooth®/AUX).

ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (7/8)

	Функция
12	При получаване на повикване: – кратко натискане: отговор на повикването; – продължително натискане: отхвърляне на повикването. Кратко натискане по време на повикване: прекратяване на повикването. При слушане на аудио източник: изключване/включване на звука (само за елементи за управление C, D, E, F, H и J). Кратко натискане: достъп до меню „Телефон“ (само за контролни елементи A, B и G). Докосване: активиране/деактивиране на гласовото разпознаване на смартфона (само за бутон за управление A).
13	Увеличаване на силата на звука на текущия аудиоизточник.
14	Намаляване на силата на звука на текущия аудиоизточник.
13+14	Изключване/включване на звука (само за контролни елементи A, B и K);
15, 19	Радио: смяна на режим на възпроизвеждане на радиостанция („Главен“, „Списък“, „Предв“). Мултимедия (USB/iPod): сменете режима на възпроизвеждане на възпроизвежданата в момента мултимедия („Главен“ или „Списък“).
16	Заден въртящ се регулатор: – Радио: смяна на радио режима (предварително програмирани/списък/честота); – Мултимедия: предишен/следващ запис. Докосване: потвърждаване на действие (само за бутон за управление C).
17	Смяна на мултимедия (CD/USB/AUX).

ОПИСАНИЕ НА БУТОНИТЕ ЗА УПРАВЛЕНИЕ (8/8)

	Функция
18	Натискане: смяна на радиорежима (FM /AM /DAB). Натискане и задържане: активиране/деактивиране на гласовото разпознаване на смартфона (само за бутони за управление С , Е и Ј).
20	Прекъсване/възобновяване на звука на радиото Поставяне на пауза/възпроизвеждане на аудиофайл Прекъсване на гласовия синтезатор за гласово разпознаване.
21	Активиране/деактивиране на гласовото разпознаване на смартфона, ако е свързан към мултимедийната система.

СТАРТИРАНЕ/СПИРАНЕ



Стартиране

Мултимедийната система стартира автоматично при включване на контакт. В другите случаи натиснете бутона **A**, за да пуснете мултимедийната система.

При прекъснат контакт можете да използвате системата си в продължение на двадесет минути. Натиснете бутона **A**, за да оставите мултимедийната система да функционира още около двадесет минути.



Спиране

Мултимедийната система може да се изключи няколко минути след изключване на запалването в зависимост от изпълняваните в момента приложения.

Натиснете и задръжте бутона **A** (докато се покаже черен екран), за да рестартирате мултимедийната система.



Екран в режим на готовност

Режимът в готовност на екрана позволява изключване на екрана за визуализация.

В този режим радиото или навигационната система не функционират.

Екранът в режим на готовност показва часа и външната температура.

Натиснете за кратко бутона **A**, за да активирате/деактивирате режима на готовност.

От съображения за сигурност, ако температурата в автомобила е твърде ниска или висока, мултимедийната система няма да стартира или ще се изключи автоматично. Изчакайте малко, за да бъде достигната по-подходяща температура за правилното функциониране на мултимедийната система.

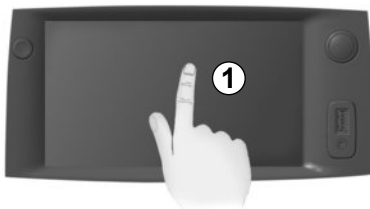


Мултимедиен екран 1

Натискане за кратко:

- избор на опция;
- изпълнение на опция (екран за възпроизвеждане на носители).

Натискането на следващия бутон от менюто „Медия“ > „Плейър“ сменя на следващото заглавие.



Продължително натискане:

- запаметяване на елемент (например радиостанция).

Натискането и задържането на предварително програмираното число от менюто „Радио“ > „Главен“ запаметява слушаната в момента радиостанция.

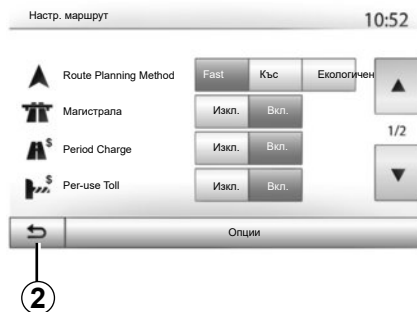
- Бързо превъртане.

С продължителни натискания върху бутоните за превъртане надолу се стартира ускорено превъртане (по страници).

- бързо придвижване напред/назад (екран за възпроизвеждане на носители).

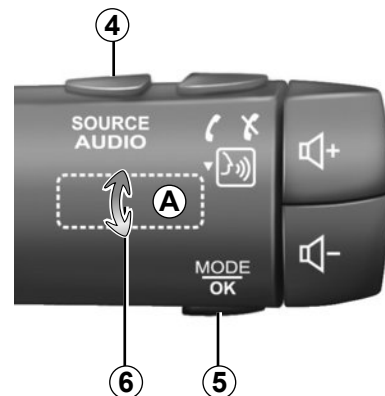
Натискането и задържането на бутона за „Бързо превъртане напред/назад“ от менюто „Медия“ > „Плейър“ бързо превърта настоящо възпроизвежданото заглавие напред/назад.

ФУНКЦИОНИРАНЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ (2/3)



Връщане към началното меню

Системата отива директно на менюто „Начало“, ако натиснете и задържите 2 или за кратко натиснете 3, където и да сте в системата.



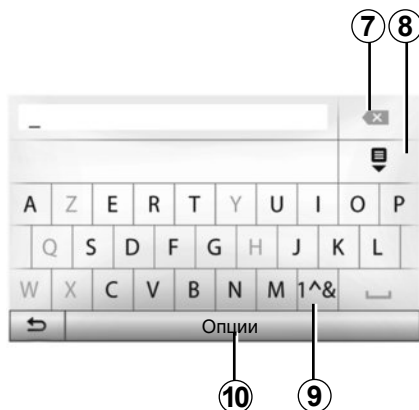
Аудио: използване на бутоните за управление на волана

Натиснете бутон 5, за да промените режима на търсене на радиостанция.

Завъртете ролка 6, за да смените станцията (движение A).

Натиснете 4, за да смените източника (USB, AUX, AM, FM, DAB, iPod® и Bluetooth®).

ФУНКЦИОНИРАНЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ (3/3)



Натиснете **9**, за да използвате цифри или символи.

Натиснете **10**, за да промените подредбата на клавиатурата.

Използване на буквена клавиатура

При въвеждане на опция посредством буквената клавиатура избирайте всяка буква с помощта на клавиатурата.

При въвеждането на всяка буква системата премахва открояването на някои букви, за да улесни действието.

Натиснете **7**, за да изтриете последния въведен знак.

Натиснете **8**, за да изведете списъка с резултати.

СИЛА НА ЗВУКА

Сила на звука

Регулирайте силата на звука при слушането на различни съобщения, източници, прозвънявания и телефонни разговори:

- чрез завъртане или натискане на бутон **1** на предния панел на мултимедийната система;
- чрез натискане на регулатора **13** или **14** на превключвателя на кормилната колона.

За да регулирате тази функция, вижте раздел „Предпочитания за звука“ в глава „Настройване на звука“.

Слушаният в момента източник на радиопредаване се прекъсва при приемането на пътна информация „ТА“, информационни бюлетини или предупредително съобщение.

Забележка: силата на звука, зададена по време на възпроизвеждане, не се запазва за следващото рестартиране на системата.



Настройте силата на звука към средно ниво, което позволява да чувате околните шумове.

Изключване на звука

За да изключите звука, докоснете бутона **21** на елемента за управление на волана или **3B** на мултимедийния екран или елемента за управление на кормилната колона **12** (само за елементи за управление **C, D, E, F, H** и **J**) или едновременно натиснете бутони **13** и **14** на елемента за управление на кормилната колона (само за елементи за управление **A, B** и **K**).

В горната част на екрана се показва иконата „БЕЗ ЗВУК“, което означава, че звукът е изключен.

За да продължите да слушате аудио източника, докоснете бутона **21** на елемента за управление на волана или **3B** на мултимедийния екран или на елемента за управление на кормилната колона **12** (само за елементи за управление **C, D, E, F, H** и **J**) или едновременно натиснете бутони **13** и **14** на елемента за управление на кормилната колона (само за елементи за управление **A, B** и **K**).

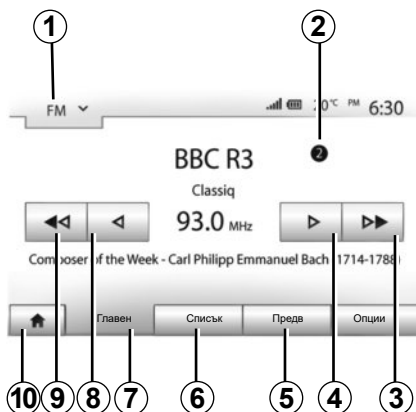
Тази функция се деактивира автоматично, когато бъде натиснат контрол на звука или по време на излъчването на информационен бюлетин или пътна информация.

Адаптиране на силата на звука в зависимост от скоростта

Когато бъде активирана тази функция, силата на звука на аудиосистемата и на навигацията варира в зависимост от скоростта на автомобила.

За да активирате и регулирате тази функция, вижте раздел „Адаптиране на силата на звука в зависимост от скоростта“ в глава „Настройване на звука“.

СЛУШАНЕ НА РАДИО (1/4)



Избор на вълнов диапазон

За да изберете вълнов диапазон:

- натиснете **1**;
- изберете желания вълнов диапазон „FM“, „AM“ или „DAB“, като натиснете върху него.

Избор на радиостанция „FM“, „AM“ или „DAB“

Има различни начини за избор на радиостанция.

След като изберете вълновия диапазон, изберете режима, като натиснете разделите **5**, **6** или **7**.

Налични са няколко метода на търсене:

- режим „Главен“ (раздел **7**);
- режим „Списък“ (раздел **6**);
- режим „Предв“ (раздел **5**);

Можете да промените тези режими чрез бутона за управление под волана.

Забележка: маркерът **2** показва позицията на слушаната в момента радиостанция във вашия запаметен списък.

Режим „Главен“

Този режим позволява да търсите радиостанции ръчно или автоматично чрез сканиране на избрания честотен диапазон. Изберете режим „Fréquence“ (Честота), като натиснете **7**.

За да превъртите честотния диапазон:

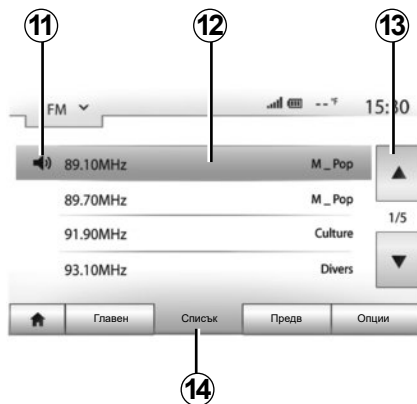
- придвижвайте се нагоре и надолу през честотите на стъпки по 0,05 Hz, като натискате многократно **4** или **8**;
- придвижвайте се напред или назад в автоматичен режим (търсене) до следващата станция, като натискате **3** или **9**.

Повтаряйте действието при всяко спиране на търсенето, ако е необходимо.

Можете също да завъртите регулатора на превключвателя на кормилната колона, за да преминете на следващата станция.

Забележка: за да се върнете обратно на приветстващия екран, натиснете бутона **10**.

СЛУШАНЕ НА РАДИО (2/4)



Режим „Списък“

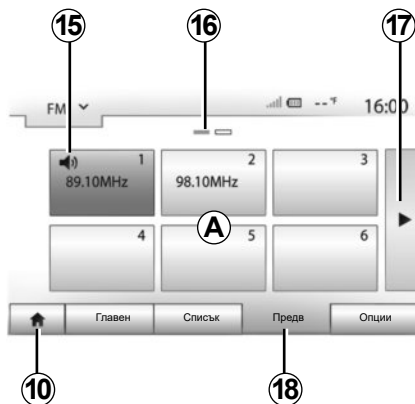
Изберете режим „Списък“, като натиснете **14**.

Този режим на функциониране позволява да търсите лесно станция, чието име знаете, в подреден по азбучен ред списък (само „FM“ и „DAB“ обхват).

Избирайте желаната станция с натискане в зона **12**.

Натискайте **13**, за да се придвижите през всички станции.

Забележка: символът **11** показва станцията, която слушате в момента.



Имената на радиостанциите, чиято честота не използва RDS системата, не се показват на екрана. Те са посочени и подредени само по честота в края на списъка.

Режим „Предв“

Изберете режим „Предв“, като натиснете **18**.

Този режим ви предоставя възможност да извиквате при поискване станциите, които сте запазили предварително (вижте раздел „Запамятаване на станция“ в тази глава).

Натиснете един от бутоните в зона **A**, за да изберете запазените станции.

Забележка: за да се върнете обратно на приветстващия екран, натиснете бутон **10**.

Запамятаване на станция.

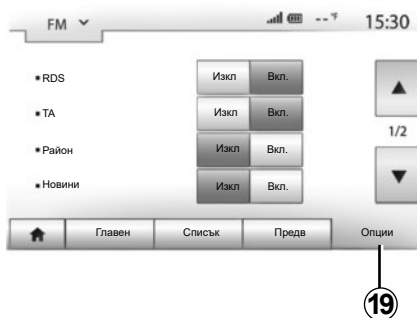
Изберете радиостанция, използвайки описаните по-горе режими. Натиснете продължително един от бутоните в зона **A**.

Можете да запазите до дванадесет станции на даден вълнов диапазон.

Забележка: символът **15** показва станцията, която слушате в момента.

Означението **16** показва броя на страниците в тази опция.

За да преминете към следващата страница, натиснете бутон **17**.



Настройки на радиото

Изведете на дисплея менюто с настройки, като натиснете **19**. Можете да активирате и деактивирате функции, като натискате „Вкл.“ или „Изкл“ (менюто за конфигуриране се променя в зависимост от вълновия диапазон).

Налични са следните функции:

- „RDS“;
- „TA“ (информация за трафика);
- „Район“;
- „Новини“;
- „AM“;
- „DLS“;
- „Съобщение“;
- „Списък акт“.

„RDS“

Функцията „RDS“ позволява да слушате станция без прекъсване по време на пътуване, като се адаптира автоматично към промените в честотата.

Получавате текстова информация за радиостанцията, която слушате, както и информация и съобщения за трафика по време на цялото пътуване.

Информацията за трафика по принцип се изпраща през „RDS“.

Забележка: Не всички радиостанции предлагат това проследяване.

При неблагоприятни условия на радиоприемане е възможна внезапна промяна в честотата на станцията. В такъв случай деактивирайте автоматичното проследяване на промените на честотата.

„TA“ (информация за трафика)

Когато тази функция е активирана, мултимедийната система търси и възпроизвежда автоматично пътна информация при излъчването ѝ от някои радиостанции „FM“ и „DAB“.

Забележка: автоматичното разпространение на информацията за трафика се деактивира, когато аудиосистемата е настроена на вълновия диапазон „AM“.

Пътната информация се разпространява автоматично и с предимство независимо коя станция слушате.

Изберете „Вкл.“, за да активирате тази функция, или „Изкл“, за да я деактивирате.

СЛУШАНЕ НА РАДИО (4/4)

„Район“

Честотата на радиостанциите „FM“ може да се променя според географската зона.

За да слушате същата радиостанция при преминаване в друг регион, активирайте функцията „Район“, за може мултимедийната система да пренастройва автоматично честотата.

Забележка: само станцията, която се възпроизвежда в момента, може да следва промяна на региона.

Забележка: това е налично само за определени радиостанции.

Забележка: „Район“ е налично само ако функцията „RDS“ е активирана.

При неблагоприятни условия на радиоприемане е възможна внезапна промяна в честотата на станцията. В такъв случай деактивирайте тази функция.

Изберете „Вкл.“, за да активирате тази функция, или „Изкл.“, за да я деактивирате.

„Новини“

Активирането на тази функция ви позволява да слушате автоматично информация веднага щом бъде разпространена от определени „FM“ или „DAB“ радиостанции.

Ако след това изберете други източници, излъчването на типа избрана програма ще преустанови възпроизвеждането на другите източници.

Изберете „Вкл.“, за да активирате тази функция, или „Изкл.“, за да я деактивирате.

“AM“

Можете да активирате или деактивирате дължината на вълните „AM“.

Изберете „Вкл.“, за да активирате тази функция, или „Изкл.“, за да я деактивирате.

„DLS“

Някои радиостанции предават текстова информация относно програмите, които се излъчват в момента (например заглавието на песен).

„Списък акт“

За да актуализирате списъка със станции и да изтеглите най-новите, натиснете „Старт“.

Забележка: за предпочитане е да актуализирате списъка „DAB“ след включване на системата ви.

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АУДИОИЗТОЧНИЦИ (1/3)

Системата е оборудвана с два допълнителни входа:

- гнездо за свързване на външен аудиоизточник (четец за MP3, аудиоплейър, USB устройство, телефон и др.);
- Bluetooth® устройство (Bluetooth® аудиоплейър, Bluetooth® телефон).

За да разберете коя е входната позиция, вижте глава „Описание на командите“.

Принципи на функциониране и свързване

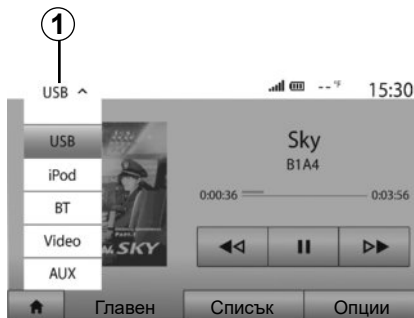
Има два вида свързване:

- гнездо за USB;
- гнездо за Jack.

Свържете плейъра си според типа на прилежаваия от вас апарат.

След като го включите през USB гнездото или жака, системата автоматично разпознава допълнителния източник.

Забележка: използваното USB устройство трябва да е форматирано във формат FAT32 и да има максимален капацитет 32GB.



Избор на допълнителен източник

За да изберете входен източник, натиснете **1**.

Незабавно се показва списък с наличните входни източници:

- USB: USB устройство, MP3 плейър, телефон и др.;
- iPod®: устройство с интегриран iPod®;
- BT: устройства Bluetooth®;

- Видео: USB устройство с памет (MP4 файл);
- AUX: жак 3,5 mm.

В режим на навигация или по време на слушане на радио изберете допълнителния аудиоизточник, като натиснете бутона „Ассейл“ (Начало), след което „Медия“.

Системата се връща към последния слушан аудиофайл.



Работете с аудиоплейъра, когато условията на движение позволяват това.

Прикрепете аудиоплейъра, докато шофирате (съществува опасност от изхвърлянето му при внезапно спиране).

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АУДИОИЗТОЧНИЦИ (2/3)



Аудиоформати

Само формати MP3 и WMA се разпознават от мултимедийната система.

Ускорено възпроизвеждане

Задръжте натиснат бутон **2**, за да превъртите бързо напред или назад. Възпроизвеждането се възобновява, когато освободите бутона.

Повторение

Тази функция ви позволява да повторите един файл или всички файлове. Натиснете **3**, след което „Изкл“, „Песен“, „Папка“ или „Всички“.

Произволно възпроизвеждане

Тази функция позволява произволното възпроизвеждане на всички файлове. Натиснете **3** и след това „Вкл.“ или „Изкл.“.

Допълнителен вход: гнездо USB, Bluetooth®

Свързване: USB и преносим цифров аудиоплейър

Свържете гнездото на аудиоплейъра към USB входа на корпуса.

След като бъде свързано USB гнездото на цифровия аудиоплейър, показва се менюто „USB“.

Забележка: някои видове цифрови плеъри не могат да бъдат свързани.

Зареждане с USB порта

След като гнездото за USB на плейъра ви бъде свързано към USB порта на устройството, можете да го използвате за зареждане или за поддържане на заряда на батерията по време на използването му.

Забележка: някои устройства не се зареждат или не поддържат заряда на батерията си, когато са свързани към USB порта на мултимедийната система.

Свързване: iPod®

Свържете конектора на своя iPod® към USB входа на устройството. След като бъде свързано USB гнездото на вашия iPod®, показва се менюто „iPod“.

Използване

Изберете „iPod“ от падащия списък **1**, след което натиснете желаните списък за възпроизвеждане или аудиофайл на екрана на мултимедийната система.

Всички аудиофайлове на вашия iPod могат да бъдат избирани директно от екрана на мултимедийната система.

Забележка: след като свържете своя iPod, няма да можете да го управлявате директно. Трябва да използвате бутоните на предния панел на системата.

Забележка: използвайте кабела за iPod® за използване само на iPod® при свързването на iPod® към USB гнездото.

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АУДИОИЗТОЧНИЦИ (3/3)

Свързване: Bluetooth®

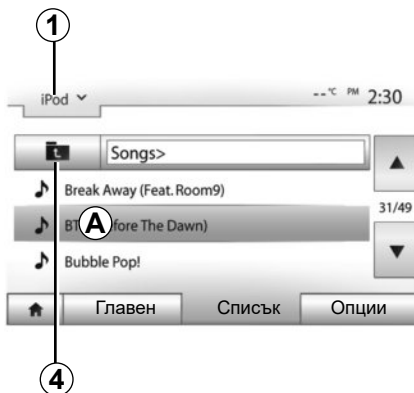
Вижте глава „Свързване/прекратяване на връзка с устройства Bluetooth®“. След свързване на Bluetooth® се показва менюто „BT“.

Използване

Изберете „BT“ от падащия списък **1**, след което натиснете желанния списък за възпроизвеждане или аудиофайл на екрана на мултимедийната система.

Всички аудиофайлове на Bluetooth® устройството ви могат да бъдат избирани директно от екрана на мултимедийната система.

Забележка: след като свържете своя цифров аудиоплейър, няма да можете да го управлявате директно. Трябва да използвате бутоните на предния панел на системата.



Избор на файл

За да изберете аудиофайл от папка, натиснете „Списък“, след което изберете файл **A** в този списък.

За да се върнете към предходното ниво в дървото на папката, натиснете **4**. Албумите по подразбиране са подредени в азбучен ред.

Според вида на плейъра можете да прецизирате избора си по папки и файлове.

Забележка: най-добре е да използвате USB връзка, за да търсите по-лесно музикалните си записи.

Допълнителен вход: жак

Връзка

Свържете жак на аудиоплейъра към входното гнездо тип „жак“.

Използване

Изберете „AUX“ от падащия списък **1**, след което – желанния файл от музикалния плейър. На екрана на системата не се извежда никаква информация за името на изпълнителя или файла.

За да изберете файл, трябва да използвате директно своя аудиоплейър, при спрял автомобил.

Качеството на звука, получавано от аналоговия вход (AUX), обикновено е по-ниско от това при цифровите входове (USB, Bluetooth®).

НАСТРОЙВАНЕ НА ЗВУКА (1/2)



Изведете на дисплея менюто с настройки, като натиснете „Ассиеи“ (Начало) > „Настройка“. Натиснете **2**, за да отворите параметрите на звука.

Можете да излезете от менюто с настройки и да се върнете в началната страница, като натиснете **3**.

Адаптиране на силата на звука в зависимост от скоростта („Сила/скор“)

Когато скоростта на автомобила ви надхвърли 40 км/ч, нивото на звука се увеличава в сравнение с първоначалното.

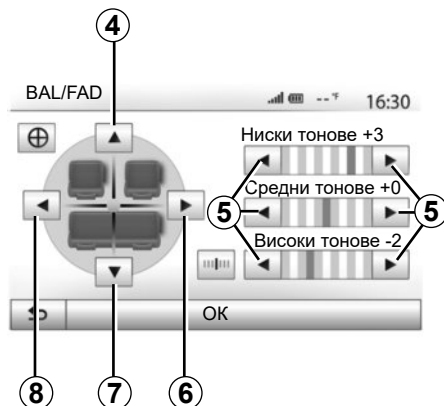
Регулирайте съотношението сила на звука/скорост, натискайки бутоните в зоната **1**.

Можете да изключите тази функция, като натиснете „Изкл.“.

« Гръмкост »

Натиснете „Вкл.“ или „Изкл.“, за да активирате/деактивирате функцията Loudness (Силен звук), която позволява да се акцентира върху ниските и високите тонове.

НАСТРОЙВАНЕ НА ЗВУКА (2/2)



Разпределение на звука отляво/отдясно и отзад/отпред

Натиснете **6** или **8**, за да регулирате баланса на звука отляво/отдясно.
Натиснете **4** или **7**, за да регулирате баланса на звука отпред/отзад.
След като регулирате баланса, натиснете „OK“, за да потвърдите.

Ниски, средни, високи тонове

Натиснете стрелките **5**, за да регулирате ниските, средните и високите тонове.
След приключване на настройката натиснете „OK“, за да потвърдите.



Предпочитания за звука

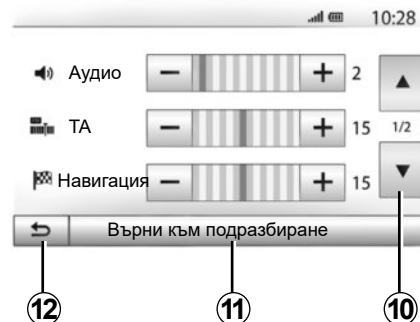
Изведете на дисплея менюто с предпочитанията за звука, като натиснете **9**.

Можете да настроите силата на всеки звук поотделно:

- „Аудио“;
- „ТА“;
- „Навигация“;
- „Телефон“;
- „Звънене“ (на телефона).

За целта натиснете „+“ или „-“.

Натиснете **11**, за да инициализирате повторно всички предпочитания за звука.



Натиснете **10**, за да преминете към следващата страница.

Натиснете **12**, за да се върнете към предходния екран.

ВИДЕОКЛИПОВЕ (1/2)



Системата ви позволява да гледате видеоклипове през USB устройство с памет.

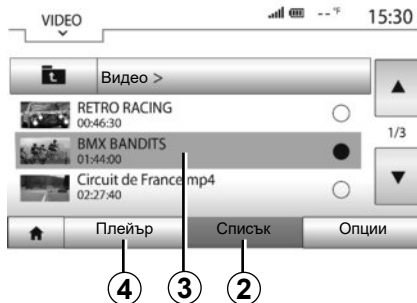
Поставете USB устройството с памет в мултимедийната система.

От менюто „Медия“ изберете режим „Видео“ **1**.

Забележка: някои видеоформати е възможно да не могат да се прочетат от системата.

Забележка: използваното USB устройство трябва да се форматира за FAT32 и да е с минимален капацитет 8GB и максимален капацитет 32GB.

Забележка: входните източници, описани по-горе, може да се различават.



Режим „Списък“

Натиснете раздела „Списък“ **2** за преглед на наличните видеоклипове. Изберете видеоклипа, който искате да гледате, като натиснете областта **3**. Избраният видеоклип се възпроизвежда автоматично.

Режим „Плейър“

Натиснете раздела „Плейър“ **4**, за да гледате избрания видеоклип.



По време на възпроизвеждането на видеоклип можете:

- натиснете **8**, за да стартирате видеоклипа отначало, или натиснете **8** отново, за да се върнете на предишния видеоклип;
- да поставяте на пауза, като натиснете **7**;
- осъществявате достъп до следващия видеоклип, като натиснете **6**
- използвайте лентата за превъртане **5**, за да се придвижвате бързо нагоре и надолу;

ВИДЕОКЛИПОВЕ (2/2)



- да гледате видеоклипа на цял екран, като натиснете **9**;
- да регулирате яркостта на екрана, като натиснете **10**. Ще се покаже лента за управление, за да извършите регулирането. Докоснете екрана извън тази лента, за да се скрие и да продължи възпроизвеждането на видеоклипа;
- да се върнете към предишното меню, като натиснете **11**.

Възпроизвеждането на видеоклипове е възможно само при спрял автомобил.



Режим „Опции“

Натиснете раздела „Опции“ **12** за:

- достъп до настройките за възпроизвеждане;
- преглед на подробна информация за видеоклипа (заглавие, тип, дата и т.н.).

НАВИГАЦИОННА СИСТЕМА

Навигационна система

Навигационната система определя местоположението ви и ви води благодарение на информация:

- от GPS приемника;
- от цифровата карта.

GPS приемник

Навигационната система използва спътниците на GPS (Global Positioning System – Глобалната система за позициониране), намиращи се в орбита около Земята.

GPS приемникът получава сигнали, предавани от няколко сателита. Така системата може да локализира автомобила.

Забележка: след преместване без шофиране на дълго разстояние (с ферибот, влак) може да са необходими няколко минути за възобновяване на нормалното функциониране на системата.

Цифрова карта

Цифровата карта съдържа пътни карти и планове на градове, необходими на системата.

USB устройство „Карта“

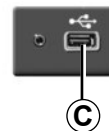
За да инсталирате последната версия, поставете USB устройството в компютър с връзка към интернет. Вижте глава „Обновяване на картата“.

Забележка: USB устройството не се достига със системата.

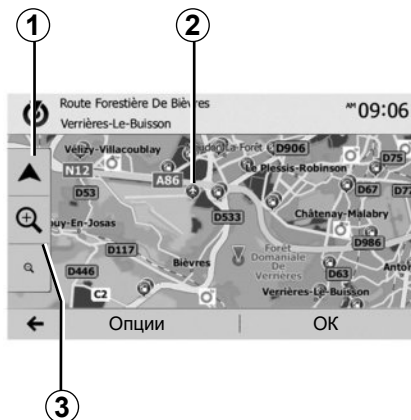
За предпочитане е да използвате последното издание.

Поставяне на USB устройството

Свържете USB устройството с памет към USB гнездото **C** на мултимедийната система или автомобила.



ЧЕТЕНЕ НА КАРТА (1/3)



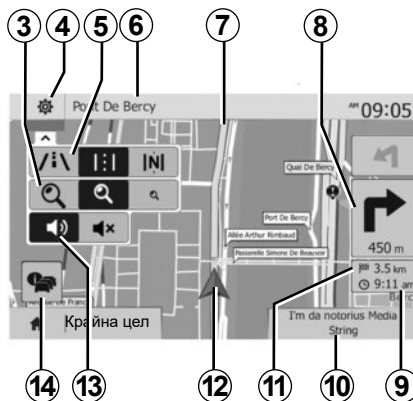
Показване на картата

За да изведете картата около разположението на автомобила, натиснете натиснете „Assueil“ (Начало) > „Навигация“.

Докоснете екрана с карта.

За да се придвижите в навигационната карта, приплъзнете я на екрана в желаната посока. Натиснете **1**, за да се върнете към актуалното си разположение.

Натиснете **3**, за да увеличите или намаляте мащаба.



Легенда на картата

- 4** Опции за извеждане на навигацията
- 5** Достъп до различните режими на извеждане:
 - режим 3D;
 - режим 2D;
 - режим 2D Nord (Север) (горната част на картата винаги представлява север).
- 6** Име на най-близкия главен път или информация за най-близкия пътен знак.
- 7** Маршрут, изчислен от навигационната система.
- 8** Разстояние и означение за най-близката смяна на посоката.

- 9** Прогнозен час на пристигане.
- 10** Текущо слушана медия.
- 11** Разстояние, което остава да се измине до дестинацията.
- 12** Позиция на автомобила върху навигационната карта.
- 13** Активиране/деактивиране на гласовото управление.
- 14** Информация за трафика. Натиснете в тази зона, за да се запознаете с различните събития, възникнали по маршрута ви.

GPS позиция

Тази функция дава възможност да разберете географското местоположение на избраното място (адрес/географска дължина/ширина).

Докоснете желаното място на екрана. Натиснете „Опции“ и след това „News“, за да намерите точното разположение на избраното място.

Символи на картата

Системата за навигация използва символи **2**, за да покаже точките на интерес (POI). Вижте раздел „Показване на точките на интерес“ в глава „Настройки на карти“.

ЧЕТЕНЕ НА КАРТА (2/3)



„Къде съм?“

Тази функция ви позволява да проверите данните за текущото си местоположение и да потърсите точка на интерес (POI) в близост. Тя действа, когато GPS устройството е включено.

Натиснете „Опции“ върху екрана на картата и след това „Къде съм?“.

На този екран са показани следните данни:

- географска ширина;
- географска дължина;
- надморска височина;
- номер на улица;
- текущ адрес.



Информация за държави

Натиснете **15** и след това „Информация за страна“.

Тази функция ви позволява да визуализирате информацията за държавите в зависимост от текущото ви местоположение.

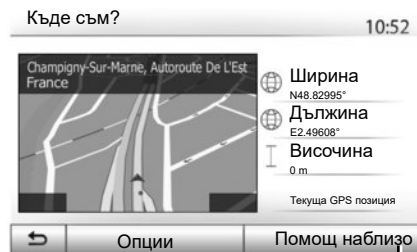
На този екран са показани следните данни:

- ограничение на скоростта.

Показани са ограниченията на скоростта по скоростните пътища. Показаната мерна единица зависи от действащите регионални параметри. Ако няма достъп до данни, вместо таблицата и цифрата се извежда „--“.

- телефонен код на държавата;
- номер при спешни случаи;
- законови ограничения, действащи в държавата:
 - максимално допустимо съдържание на алкохол в кръвта;
 - задължителна обезопасителна жилетка;
 - задължителен пожарогасител;
 - задължение за включени фарове по всяко време;
 - задължителни резервни електрически крушки;
 - задължителен комплект за първа помощ;
 - задължителен триъгълник за предварителна сигнализация;
 - задължителни каски за мотоциклетисти;
 - вериги за сняг, изисквани през зимата;
 - вериги за сняг, препоръчвани през зимата;
 - зимни гуми, изисквани през зимата;
 - зимни гуми, препоръчвани през зимата.

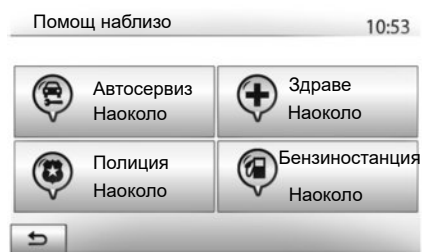
ЧЕТЕНЕ НА КАРТА (3/3)



« Помощ наблизо »

Тази функция ви дава възможност да потърсите помощ в близост до текущото ви местоположение.

Натиснете **16**, за да отворите нов екран за бързо търсене.



Информация върху този екран:

- автомобилни сервиси;
- служби за медицинска и спешна помощ;
- полицейски управления;
- бензиностанции.

За да търсите дестинация от този екран, вижте глава „Въвеждане на дестинация“ и информацията в точка „Избиране на точка на интерес (POI)“.

ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (1/6)

Меню за дестинация

Натиснете „Assueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“, за да отворите менюто за дестинация. То предлага различни методи за обозначаване на дестинация:

- въвеждане на адрес (пълнен или частичен);
- избор на адрес от „Интересни обекти“;
- избор на дестинация измежду предходните дестинации;
- избор на адрес измежду любимите дестинации;
- избор на дестинация върху картата;
- избор на географска ширина и дължина.

Въвеждане на адрес

За да въведете адрес, натиснете 1.

Тази опция ви позволява да въведате цял адрес или част от адрес: държава, град, улица и номер на улица.

Забележка: позволени са само адресите, които системата познава в цифровата карта.



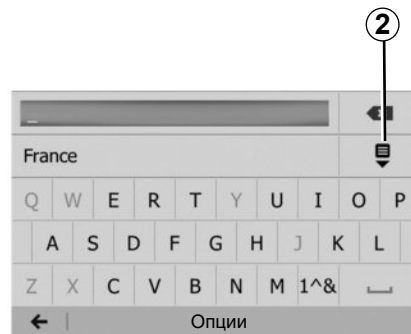
При първото използване:

- натиснете „Страна“;
- въведете името на желаната държава посредством клавиатурата.

При въвеждането на адреса системата премахва открояването на някои букви, за да се улесни въвеждането.

Системата може да предложи няколко списъци с държави, ако натиснете 2. Изберете желаната държава от списъците.

- Продължете по същия начин за „Ville/ Banlieue“ (Град/Предградие), „Rue“ (Улица), „Rue transversale“ (Пресечка) и „Numéro de rue“ (Номер на улица).

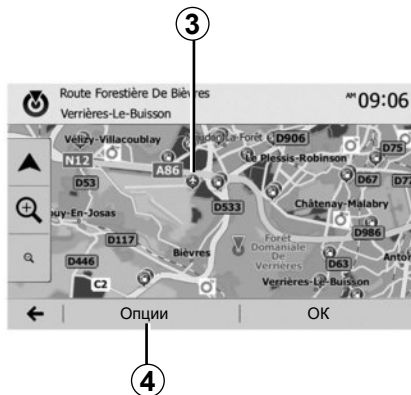


Забележка: „Rue transversale“ (Пресечка) и „Numéro de rue“ (Номер на улица) могат да бъдат активирани, след като изберете „Rue“ (Улица).

Забележка: в момента на въвеждането на улицата не е необходимо да задавате вида на пътя (улица, авеню, булевард и т.н.).

Забележка: системата запазва в паметта последните въведени адреси. След като въведете дестинация чрез адрес, при следващото ползване предходният адрес ще бъде посочен.

ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (2/6)



Избор на точки на интерес (POI)

Можете да избирате дестинацията си посредством точки на интерес. Едно място може да бъде намерено по различни начини:

- С функцията за бързо търсене можете бързо да намерите място в близост по името му.
- С функцията за предварително определено търсене можете да намерите видове места, които се търсят често, само чрез няколко натискания върху екрана.
- Можете да търсите място по категорията му.

Бързо търсене на точки на интерес

Функцията за бързо търсене ви позволява да намерите бързо произволно място.

Натиснете върху място от картата, за да потърсите точки на интерес. В зависимост от местоположението ви на екрана се показват една или няколко точки 3.

Натиснете 4 и след това „Интересни обекти около курсора“, за да изведете списъка с точките на интерес с имената и разстоянието от избраното място.

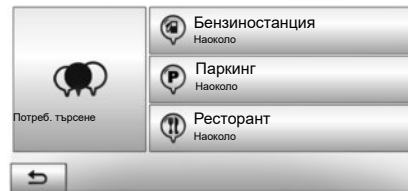
Търсене на точки на интерес посредством предварително програмирани категории

Функцията за предварително програмирано търсене ви позволява да намерите бързо типовете места, които са избирани най-често.

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“ > „Интересни обекти“, за да отворите предварително програмираните категории.

Интересни обекти

10:55



Категории (бензиностанция/паркинг/ресторант)

- Ако има активен маршрут, точките на интерес „Бензиностанция“ и „Ресторант“ се търсят по продължението му. Точката на интерес „Паркинг“ се търси около дестинацията.
- Ако нито един маршрут не е избран (няма избрана дестинация), тези точки се търсят около настоящото ви местоположение.
- Ако настоящото местоположение вече не е достъпно (няма сигнал за GPS), тези точки се търсят около последното ви познато местоположение.

ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (3/6)



Търсене на точки на интерес по категории

Можете да търсите точки на интерес по категориите и подкатеориите им.

Натиснете „Assueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“ > „Интересни обекти“ > „Потреб. търсене“.

Изберете зоната, около която трябва да се търси мястото:

- Натиснете „В град“, за да потърсите място в избран град/предградие (списъкът с резултатите ще бъде подреден според разстоянието от центъра на избрания град).

- Натиснете „По маршрута“, за да търсите по протежение на активния маршрут, а не около дадена точка. Полезно е, когато искате да изминете етап от маршрута с минимално отклонение, например ако търсите следващите бензиностанции или ресторанти в близост (списъкът с резултатите се подрежда според дължината на необходимото отклонение).
- Натиснете „Около Моята позиция“, за да извършите търсене около настоящото си местоположение или, ако то не е достъпно, около последното известно местоположение (списъкът с резултатите се подрежда според разстоянието от него).
- Натиснете „À proximité de la destination“ (В близост до дестинацията), за да потърсите място около дестинацията на активния маршрут (списъкът с резултатите е подреден според разстоянието от дестинацията).



Избор на дестинация измежду предходни дестинации

Натиснете 5, за да намерите дестинация, която сте определили предварително.

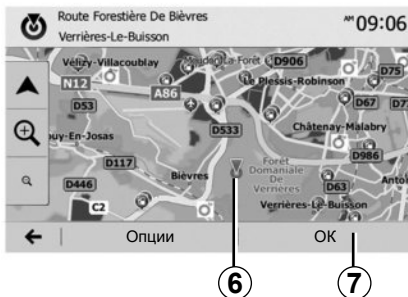
ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (4/6)

Избор на адрес от любимите дестинации

Можете да намерите дестинацията в любимите дестинации. За да използвате ефективно тази функция, съветваме ви да запаметите предварително дестинациите, които посещавате често.

На първо време запаметете любимите дестинации при търсенето на адреса. Вижте глава „Управление на любимите дестинации“.

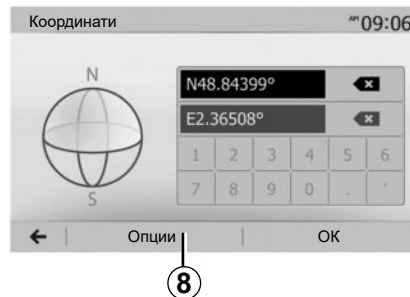
Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“ > „Предпочитания“, за да изведете списъка с любимите дестинации.



Изберете дестинация от картата.

Тази функция ви позволява да търсите дестинация, като превъртате картата на екрана.

- Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“ > „Намери на карта“, за да изберете дестинацията от картата.
- Натиснете мястото върху картата, което искате да определите като дестинация. Показва се точка 6.
- Натиснете 7, за да потвърдите.



Въвеждане на координатите на дестинацията

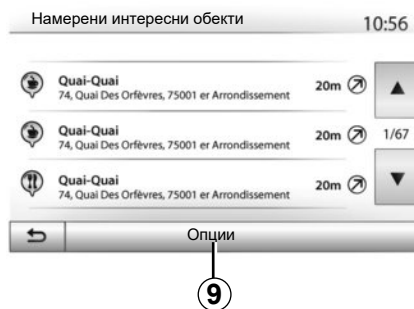
По този начин можете да търсите дестинация чрез въвеждане на координатите ѝ.

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Крайна цел“ > „Координати“.

Можете да въведете стойностите на географската ширина и дължина в един от следните формати: десетични градуси; десетични градуси и минути; или десетични градуси, минути и секунди.

Натиснете 8, след това UTM, за да въведете координатите във формат UTM.

ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (5/6)

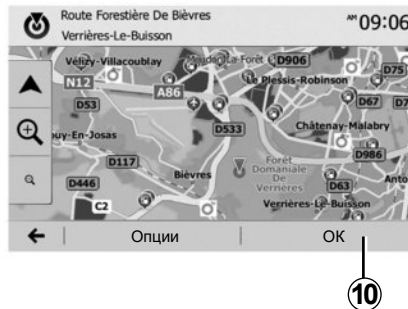


Сортиране на списъка

Резултатите от търсене на дестинация по точка на интерес, история или любими могат да бъдат сортирани по име и разстояние. Ако има активен маршрут, резултатите могат да бъдат сортирани по отклонение. За да ги изведете картата, натиснете **9**.

Намиране на дестинация по името ѝ

Ако изберете дестинация по точка на интерес, история или любими, можете да я търсите в списъка по името ѝ. Натиснете „Намери“ и въведете името посредством клавиатурата.



Потвърждаване на дестинацията

Преди потвърждаване на дестинация на екрана е възможно да се направи избор по няколко начина:

- „ОК“;
- „Опции“.

Започва отброяване на 10 секунди. Ако през този интервал от време не предприемете никакво действие, навигацията започва автоматично.

„ОК“

- Ако няма активен маршрут (нито една дестинация не е избрана), натиснете **10**, за да потвърдите дестинацията като нов маршрут.



- Ако има активен маршрут, можете да изберете дестинацията като нов маршрут или етап. Натиснете **10** и след това „Нов маршрут“ или „Пътен етап“.

„Опции“

Преди края на 10-те секунди, на екрана се извеждат следните възможности за избор:

„Методи за маршрутизиране“

Натиснете **11**, за да смените или промените маршрута.

ВЪВЕЖДАНЕ НА ДЕСТИНАЦИЯ (6/6)



„Маршрут“

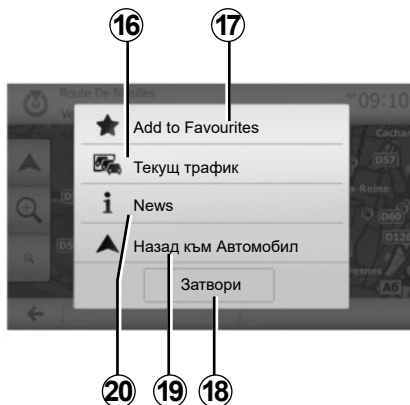
Натиснете **12**, за да визуализирате с подробности маршрута си. Вижте глава „Навигация“.

„Настр. маршрут“

Натиснете **13**, за да настроите маршрута си според желаните пътища и режим на маршрута.

„Симулирай навигация“

Натиснете **15**, за да изведете симулация на маршрута, който сте избрали. Вижте глава „Навигация“.



„Текущ трафик“

Тази функция позволява да получите информация за докладваните пътни събития по маршрута или в близост до местоположението ви. За достъп до нея натиснете **14** и след това изберете „Текущ трафик“.

„Опции“

След отброяването на 10-те секунди, на екрана се показват следните възможности за избор:

„Добави към предпочитания“

Натиснете **17**, за да регистрирате избраната дестинация сред любимите.

„Текущ трафик“

Натиснете **16**, за да получите информация за докладваните пътни събития по маршрута или в близост до местоположението ви.

„News“

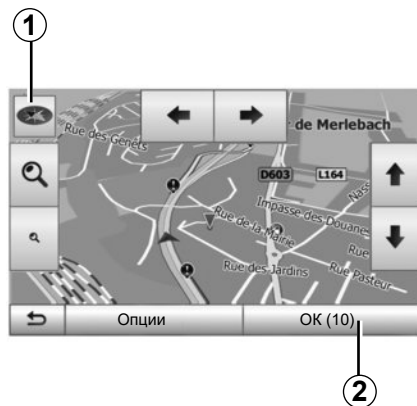
Натиснете **20**, за да проверите адреса, географската ширина, дължина и телефонния номер на точка на интерес (активна само след избор на точка на интерес).

„Назад към Автомобил“

Натиснете **19**, за да се върнете към актуалното разположение на автомобила.

Забележка: За да затворите прозореца „Опции“, натиснете **18**.

НАВИГАЦИЯ (1/6)



Активиране на навигацията

Натиснете **2** или изчакайте 10 секунди, след като въведете дестинация. Навигацията започва.

Забележка: във всеки момент можете да взаимодействате с картата, като я плъзнете в желаната посока или като натиснете върху екрана.



Екрани за навигация

Системата предлага разнообразие от навигационни карти.

Натиснете **3**, за да промените изгледа на картата и да отворите падащото меню. След това изберете измежду различните предлагани изгледи:

- 2D ;
- 3D ;
- 2D Nord (север).

Можете да промените изгледа на картата и като натиснете върху компаса **1** на картата.

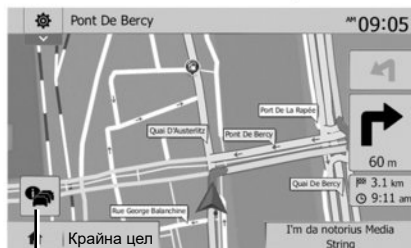


Режим на цял екран (2D, 3D или 2D Nord (север))

Този режим ви позволява да видите навигационната карта върху целия екран.

Информацията за часа на пристигане и оставащото до дестинацията разстояние е посочена в **5**.

Означението за най-близката смяна на посоката се намира на **4**.



Карта на кръстовище

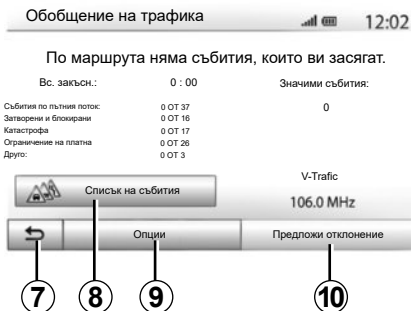
По време на навигацията, преди всяка смяна на посоката.

Алтернативен маршрут

Системата предлага алтернативен маршрут в случай на произшествие или интензивен трафик по маршрута ви. Натиснете „Да“ или „Не“ в зависимост от вашия избор.

Обобщена информация за трафика

По време на навигацията можете да получите по всяко време информация за трафика, като натиснете 6.



На екрана са посочени различните събития, възникващи по маршрута ви. Системата посочва закъснението, което тези инциденти добавят към маршрута ви. Натиснете 8, за да промените параметрите на показване на събитията. Натиснете 10, за да направите отклонение, 9 – за да отворите опциите за трафика (вижте глава „Настройки на навигацията“), или 7 – за да се върнете към навигацията.

Забележка: информацията за пътния трафик зависи от абонамента ви и приемания сигнал.



Изглед на пътен възел на магистрален път

По време на навигацията, преди всеки пътен възел на магистрала, системата извежда триизмерен изглед на възела.

Забележка: за някои пътни възли се показва само навигационна стрелка. Системата преминава в нормален режим след отминаване на пътния възел.

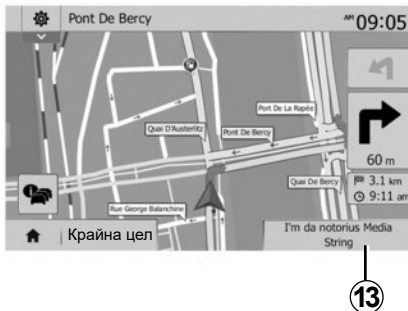


Промяна на езика на гласовата навигация

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Опции“ > „Настройка“, за да смените езика на навигиране.

Превъртете списъка с езиците, като натискате 12. Изберете желанния език, след това натиснете 11, за да потвърдите.

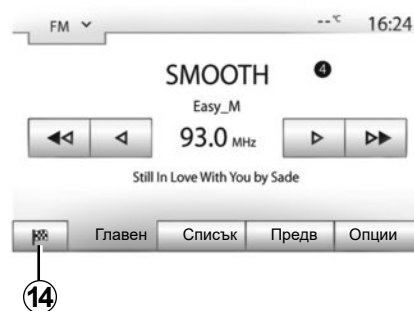
За да зададете параметри за звука на гласовото управление, вижте раздела „Предпочитания за звука“ в глава „Настройване на звука“.



Слушане на радио по време на гласова навигация

Когато слушате радиостанция по време на гласово управление и преди всяка смяна на посоката, системата прекъсва временно звука на радиото до преминаване на кръстовището.

По време на навигация можете да отворите екрана за слушане на радиостанция, като натиснете 13. За да се върнете към екрана за навигация, натиснете 14. За да се върнете в главното меню, натиснете 14 и задръжте в продължение на около три секунди.



Подробности за маршрута

Тази функция ви позволява да визуализирате маршрута си.

Натиснете върху „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“, след като въведете дестинация.

Имате шест възможности за избор:

- „Редактирай маршрут“;
- „À éviter“ (Да се избягва);
- „Обзор“;
- „Отмяна маршрут“;
- „Методи за маршрутизиране“;
- „Маршрут“.

НАВИГАЦИЯ (4/6)



Преглед на маршрута

Натиснете „Assueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“ > „Обзор“, за се покаже карта с преглед на активния маршрут.

Ще бъде предоставена следната информация:

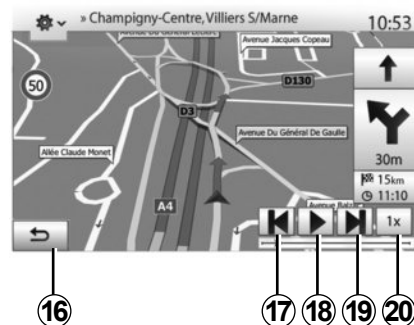
- наименованието и/или адреса на дестинацията;
- общата продължителност на пътуването;
- общата дължина на маршрута;

- специалните точки и отсечки от маршрута (пътни такси, платени участъци, магистрали и др.);
- алтернативните маршрути (например „Къс“, „Бърз“, „Економичен“ (Икономичен)).

Натиснете **15**, за да изведете следните опции:

- „Предупреждения“;
- „Настр. маршрут“;
- „Настройки на карта“;
- „Гласови настройки“;
- „Формат на координати“;
- „GPS“;
- „Актуализации на карти“;
- „Трафик“.

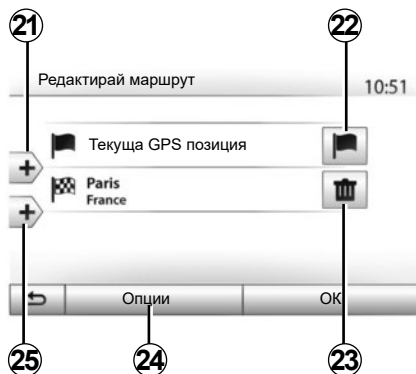
Забележка: за повече информация вижте следващата страница.



„Симулирай навигация“

Натиснете „Начало“ > „Навигация“ > „Маршрут“ > „Обзор“ > „Опции“ > „Симулирай навигация“, за да симулирате маршрута, който ще вземете до целта.

- Натиснете **18**, за да стартирате или прекратите симулацията.
- Натиснете **20**, за да увеличите скоростта на симулацията.
- По всяко време можете да излезете от симулацията на маршрута, като изберете бутона **16**.
- За да преминете към предходното/следващото действие, натиснете **17** или **19**.



Етапи и дестинация

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“ > „Редактирай маршрут“, за да промените маршрута, като добавите, промените или премахнете етапи.

Натиснете **21**, за да добавите етапи, след това **25**, за да добавите нова дестинация. Съществуват различни методи за обозначаване на дестинация: вижте глава „Въвеждане на дестинация“.

- Натиснете **23**, за да премахнете дестинация.
- Натиснете **24**, за да пренаредите списъка.
- Натиснете **22**, за да промените началния адрес на маршрута.



Отклонения

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“ > „À éviter“ (Да се избягва), за да направите отклонение. Натиснете върху една зона от списъка в зависимост от желаното отклонение.

За да промените зоната, натиснете **27**. Потвърдете новия маршрут с натискане на **26**.

Анулиране на маршрута

По всяко време можете да спрете текущата навигация.

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“ > „Отмяна маршрут“, за да анулирате активния маршрут.



Алтернативни маршрути

Тази опция ви позволява да промените метода на планиране на маршрута. Предлагат се три режима, които ви позволяват да промените метода на планиране на маршрута.

- „Бърз“;
- „Економичен“ (Икономичен);
- „Къс“.

Вижте раздел „Параметри на маршрута“ в глава „Настройки за навигация“.

Натиснете „Accueil“ (Начало) > „Навигация“ > „Маршрут“ > „Методи за маршрутизиране“, след което **A**, **B** или **C**, за да потвърдите новия маршрут. Натиснете **28**, за да се върнете към предходния екран.

НАВИГАЦИЯ (6/6)



„Маршрут“

Тази функция ви позволява да визуализирате пътната карта. Извеждат се различни детайли за пътуването:

- стрелки за смяна на посоката,
- номер на пътя,
- разстояние до разклонение.

Натиснете **29**, за да сортирате подробните данни за маршрута:

- по обобщена информация.

Извеждат се само основните елементи от маршрута (тръгване, дестинация), общото разстояние, оставащото време и часът на пристигане.

- по стандартно описание.

Извеждат се всички маневри и подробната информация за табелите, номерата на пътищата, имената на улици и разстоянието. Извежда се също информация и предупреждения, като въведените от водача наименования на етапите, ограниченията (за достъп и маневриране), игнорираните потребителски предпочитания и други.

- по списък на пътищата

Маршрутът се представя подробно с наименованията и номерата на пътищата. Извежда се също дължината им, средната посока и времето на маршрута. В този режим не се показват елементите на маршрута.

„Настр. маршрут“

Тази опция ви позволява да избирате параметрите на маршрута си. Вижте раздел „Параметри на маршрута“ в глава „Настройки за навигация“.

НАСТРОЙКИ НА КАРТАТА



В менюто за навигация натиснете **2** и след това **1**, за да отворите менюто за настройки на картата.

Настройване на режима на показване

Тази функция ви позволява да промените изгледа на картата между изглед в 3D, перспектива, изглед отгоре надолу в 2D и изглед, при който посока север е винаги нагоре.

Натиснете „3D“, „2D“ или „2D Nord“.



Настройване на гледната точка

Тази функция ви позволява да настройвате основния мащаб и наклона. Натиснете желания мащаб, като изберете между трите налични нива.

Изглед „Магистрала“

Тази функция ви позволява да активирате/деактивирате изгледа „Магистрала“.

Натиснете „Вкл.“, за да активирате функцията, или „Искл.“ за да я деактивирате.

Показване на точките на интерес

Можете да изберете определени точки, представляващи интерес (видими при мащаб 100 m), да се показват на картата.

За директен достъп до тази функция натиснете **3**, при което на картата ще се покажат следните точки на интерес:

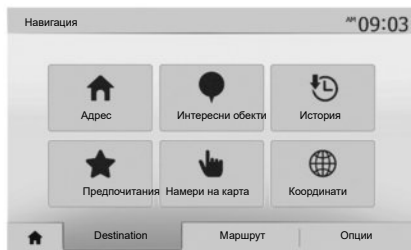
- настаняване;
- летище;
- автомобил;
- бизнес;
- кафене или бар;
- ...

Натиснете „Вкл.“ или „Искл.“, за да се покажат или скрият точките на интереси.

Въведете името на точката на интерес, за да отворите списък с подкатегории.

Забележка: в държавите, за които няма карти, можете да деактивирате функцията за навигация. В „Accueil“ (Начало) > „Настройка“ > „Система“, натиснете „Искл.“ пред „Навигация“, за да деактивирате функцията за навигация.

УПРАВЛЕНИЕ НА „ЛЮБИМИ“ (1/2)

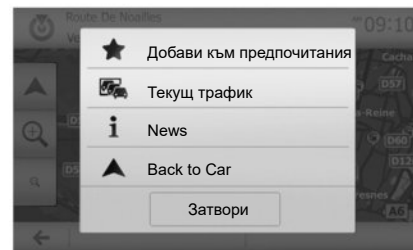


Създаване на запис

Натиснете „Home“ (Начало) > „Навигация“, „Крайна цел“, за да отворите менюто за дестинация. Разполагате с няколко начина за въвеждане на дестинация:

- „Адрес“: вижте раздел „Въвеждане на адрес“ в глава „Въвеждане на дестинация“.
- „Интересни обекти“: вижте раздел „Избор на точка на интерес (POI) в глава „Въвеждане на дестинация“.

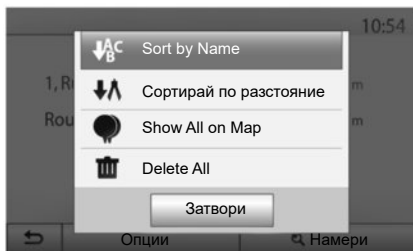
- „История“: вижте раздел „Избор на дестинация от предходни дестинации“ в глава „Въвеждане на дестинация“.
- „Предпочитания“: отворете регистрираните от вас дестинации.
- „Намери на картата“: вижте раздел „Избор на дестинация върху картата“ в глава „Въвеждане на дестинация“.
- „Координати“: вижте раздел „Въвеждане на координатите на дестинацията“ в глава „Въвеждане на дестинация“.



Във всички случаи веднага след потвърждаване на адреса системата го локализира върху картата. Натиснете „Опции“ и след това „Добави към предпочитания“, за да добавите дестинацията в „Любими места“.

Преди да регистрирате любима дестинация, можете да промените името ѝ посредством клавиатурата с цифри.

УПРАВЛЕНИЕ НА „ЛЮБИМИ“ (2/2)



Сортиране на списъка

Можете да сортирате списъка с любимите дестинации по име, по разстояние или всички да бъдат показани на картата. Натиснете „Опции“.

Премахване на любимите дестинации

Натиснете любимата дестинация, която искат е да премахнете. Натиснете „Опции“, „Изтрий предпочитание“ и потвърдете, като натиснете „Изтрий“.

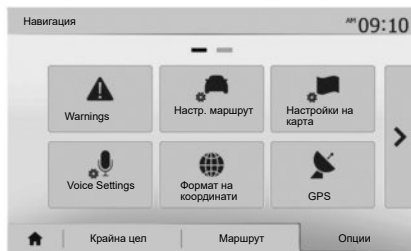
За да изтриете всички любими дестинации, натиснете „Опции“ и след това – „Изтрий всички“. Потвърдете премахването, като натиснете „Изтрий всички“.

Търсене на любима дестинация

Тази функция ви позволява да търсите любима дестинация в списъка по името ѝ.

Натиснете „Намери“ и въведете името на любимата дестинация посредством клавиатурата с цифри.

НАСТРОЙКИ НА НАВИГАЦИЯТА (1/4)



Разделът „Опции“ в долната част на менюто „Навигация“ ви позволява да промените показването на картата или параметрите на навигиране.

« Предупреждения »

Тази опция ви позволява да конфигурирате предупреждения.

Предупреждение при превишаване на скорост

Картите могат да съдържат информация за ограниченията на скоростта за отделните участъци от пътя. Системата може да ви предупреди, ако надхвърлите текущото ограничение.



В зависимост от региона тази информация може да не е достъпна или да не е съвсем точна за всички пътища на картата.

Разполагате със следните видове алармени сигнали:

- звуков сигнал: получавате несловесно предупреждение при надхвърляне на ограничението за разрешена скорост;
- визуално предупреждение: актуалното ограничение на скоростта се извежда и примигва в червено върху картата, когато го превишите.

Натиснете „Вкл.“ или „Изкл.“, за да активирате или деактивирате предупреждението.

Постоянно визуализиране на ограничението на скоростта

Активирайте или деактивирайте извеждането на ограничението на скоростта за частта от пътя, по която се движите, като натиснете „Вкл.“ или „Изкл.“.

Предупреждения при точки за сигнализация

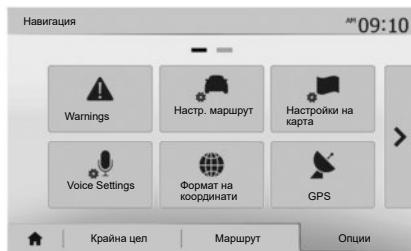
Когато водачът преминава през участък, изискващ повишена бдителност, върху екрана се показва визуален сигнал за предупреждение, придружен от звуков сигнал. Тези опасни участъци съответстват на части от пътя, в които водачите трябва да бъдат по-предпазливи. Те могат да бъдат постоянни или временни. Можете да активирате или деактивирате тази функция.

Разстояние за предупреждение

Имате няколко възможности за избор на разстоянието, на което искате да получите предупреждение за участък с повишена опасност.

В някои държави изтеглянето и активирането на опцията за зони на предупреждение е незаконно и би могло да доведе до съдебно преследване.

НАСТРОЙКИ НА НАВИГАЦИЯТА (2/4)



„Настр. маршрут“

Тази функция ви позволява да определите начина, по който се изчисляват маршрутите.

„Метод за планиране на маршрут“

Системата предлага три критерия за изчисляване на маршрута:

- „Бърз“: посочва бърз маршрут, ако можете да се движите с максимално допустимата скорост или близо до нея по всички пътища;
- „Къс“: посочва кратък маршрут, за да се сведе до минимум изминаването разстояние;



- Екологичен („Есо“): този режим предлага компромис между бързия и краткия режим. С него можете да спечелите известно разстояние, като се движите малко по-дълго време. Изчисленият маршрут вероятно ще бъде по-кратък от бързото решение, но не много по-бавен.

„Магистрала“

Възможно е да искате да избягвате магистралите, ако карате по-бавна кола или теглите друга кола.

„Заплатен период“

Можете да разрешите или забраните използването на пътища, чието използване изисква закупуването на специално разрешение за определен период.

„Еднократна такса“

Можете да разрешите или забраните използването на пътища с пътни такси.

„Ferries“ (Фериботи)

Можете да разрешите или забраните използването на всички видове фериботи, кораби и влакове.

„Автопул“

Тази функция ви позволява да визуализирате пътищата, предназначени само за съвместно ползване на автомобили.

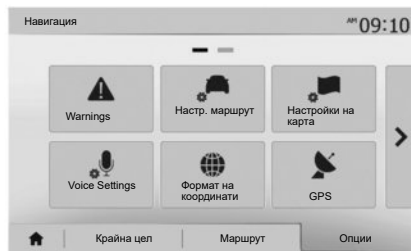
„Неасфалтирани пътища“

Можете да разрешите или забраните използването на черни пътища.



От съображения за сигурност извършвайте тези действия при спряло превозно средство.

НАСТРОЙКИ НА НАВИГАЦИЯТА (3/4)

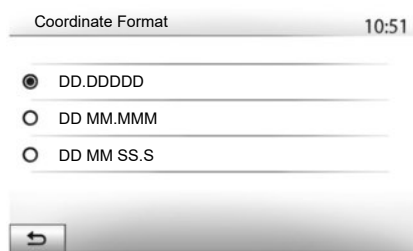


„Настройки на карта“

Вижте глава „Настройки на картата“.

„Гласови настройки“

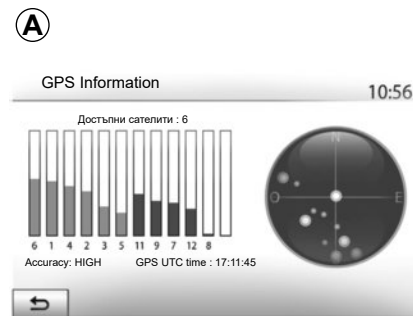
Тази функция позволява да се промени гласовата навигация. Вижте глава „Навигация“ на настоящото ръководство.



„Формат на координати“

Тази функция позволява да се промени формата на координатите.

Системата предлага три типа формат.



GPS

Тази функция позволява да се контролира състоянието на GPS спътниците.

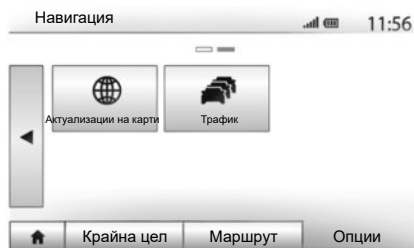
Натиснете GPS, за да изведете информацията от GPS (екран А).



Предпазни мерки относно навигацията

Употребата на навигационната система в никакъв случай не заменя отговорността или бдителността на водача по време на шофиране на автомобила.

НАСТРОЙКИ НА НАВИГАЦИЯТА (4/4)



„Актуализации на карти“

Тази функция позволява да се контролират датите на последните извършени актуализации.

„Трафик“

Тази функция позволява да се активира или деактивира „Трафик инфо“, сигнализирането на различните видове събития и управлението на алтернативните маршрути в случай на произшествия или задръствания.



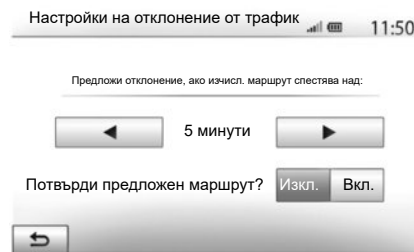
„Трафик инфо“

Можете да активирате или деактивирате извеждането на предупреждения за различните произшествия, намиращи се по маршрута ви.

„Отклонение“

Тази функция позволява да пестите време при настъпването на произшествие по пътя ви, като предлага алтернативен маршрут.

Мултимедийната система предлага да изберете време, над което да ви се предлага нов маршрут с отклонение, за да спестите време.



„Типове събития“

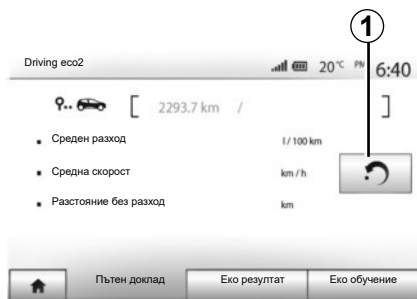
Тази функция позволява да изберете типовете събития, които да се извеждат по време на навигация:

- „Всички събития“
- „Събития по пътния поток“
- „Затворени и блокирани“
- „Катастрофа“
- ...



От съображения за сигурност извършвайте тези действия при спряло превозно средство.

DRIVING ECO²



Достъп до меню Driving eco²

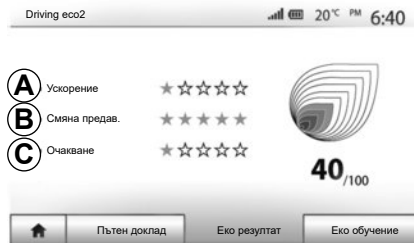
В главното меню натиснете „Автомобил“ и след това „Driving eco²“.

Менюто „Driving eco²“ позволява достъп до следната информация:

- „Пътен доклад“;
- „Еко резултат“;
- „Еко обучение“.

„Еко обучение“

Това меню оценява стила ви на шофиране и ви дава най-подходящите съвети за оптимизиране на консумацията ви на гориво.

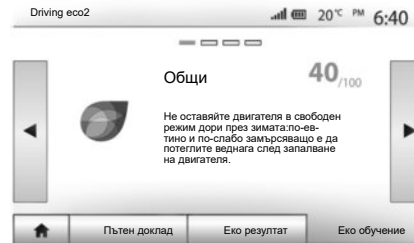


„Пътен доклад“

Това меню позволява визуализиране на данните, регистрирани по време на последния ви маршрут:

- „Среден разход“;
- „Средна скорост“;
- „Разстояние без разход“.

Забележка: можете да върнете данните в начално състояние, като натиснете **1**.

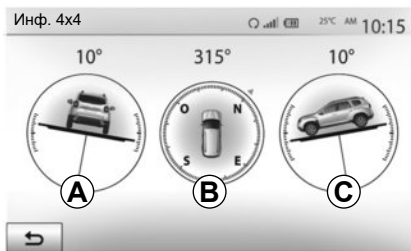


„Еко резултат“

Това меню ви позволява да получите обща оценка до 100. Колкото по-висока е оценката, толкова по-добра е ефективността ви като екологичен водач.

- Средни работни характеристики при ускорение (зона **A**);
- средни работни характеристики при превключване на скоростите (зона **B**);
- средни работни характеристики при предвиждане на спирачното усилие (зона **C**).

ИНФ. 4x4



Достъп до меню „Инф. 4x4“.

В главното меню натиснете „Автомобил“ и след това „Инф. 4x4“.

Функцията „Инф. 4x4“ ви позволява да видите следното за вашия автомобил:

- Страничен наклон на колелата (при шофиране) в градуси, в реално време (зона **A**);
- Посока, използвайки компас (зона **B**);

- Горизонтален ъгъл (на тангаж) в градуси, в реално време (зона **C**).

Забележка: Стойностите, указващи ъгъла, показван на екрана, могат да се различават от действителните с един до три градуса.

Забележка: Екранът се опреснява приблизително на всяка секунда.

РЕГИСТРИРАНЕ И ДЕРЕГИСТРИРАНЕ НА BLUETOOTH® устройства (1/4)

Регистриране на друг телефон с Bluetooth®

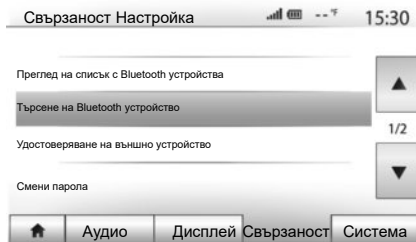
За да използвате системата „свободни ръце“, трябва да регистрирате Bluetooth® връзката на мобилния си телефон в автомобила при първото използване.

Регистрирането ще позволи на системата да разпознае и запамети телефон с Bluetooth®. Можете да регистрирате до пет смартфона, но не можете да свързвате повече от един едновременно към системата „свободни ръце“.

Регистрирането се извършва директно чрез мултимедийната система или чрез телефона.

Уверете се, че системата и смартфонът са включени и че функцията Bluetooth® на смартфона е активирана и той е видим и разпознаваем от другите устройства (за допълнителна информация прегледайте инструкциите за телефона).

В зависимост от марката и модела на телефона функцията „свободни ръце“ може да е частично или напълно не-съвместима със системата на автомобила.



Регистриране на телефон с Bluetooth® от мултимедийната система

- Активирайте Bluetooth® връзката на телефона си.
- натиснете „Настройка“ > „Свързаност“ > „Търсене на Bluetooth устройство“;
- Уверете се, че телефонът ви е активен и видим по Bluetooth® връзката.
- Изберете телефона си в списъка с периферни устройства, намерени от системата.
- на екрана на телефона ви се показва съобщение.

За списък със съвместими телефони направете справка в уебсайта <https://easyconnect.renault.com>.



От съображения за сигурност извършвайте тези действия при спряло превозно средство.

РЕГИСТРИРАНЕ И ДЕРЕГИСТРИРАНЕ НА BLUETOOTH® устройства (2/4)

В зависимост от телефона натиснете „Сдвояване“, „Регистриране“ или „Свързване“, за да разрешите регистрирането.

- в зависимост от телефона въведете чрез клавиатурата на телефона кода, изведен на дисплея на мултимедийната система;
- на екрана на телефона ви се показва второ съобщение, което ви предлага да разрешите автоматичното му регистриране в мултимедийната система при следващо ползване. Приемете това разрешаване, за да не започвате отново тези етапи.

В зависимост от типа на телефона системата може да поиска да потвърдите прехвърлянето на телефонния указател и регистъра на обажданията към мултимедийната система по време на регистрацията.

Приемете споделянето, за да намерите тази информация в мултимедийната система. Можете също така да разрешите автоматичното споделяне на телефонния указател и историята на повикванията, за да може системата да ги прехвърля автоматично при следващите регистрации.

Забележка: паметта на мултимедийната система е ограничена и е възможно да не може да се импортират всички ваши контакти.

Смартфонът е регистриран в мултимедийната система.

Забележка: времето за регистриране е различно в зависимост от марката и модела на телефона.

Ако регистрирането не е успешно, повторете процедурата. Ако телефонът ви не е видим за системата, докато тя търси Bluetooth® устройства, вижте ръководството за експлоатация на телефона си.

РЕГИСТРИРАНЕ И ДЕРЕГИСТРИРАНЕ НА BLUETOOTH® устройства (3/4)

Регистриране на телефон с Bluetooth® в мултимедийната система от телефона

- Активирайте Bluetooth® връзката на телефона и на системата.
- В Media Nav Evolution – в главното меню натиснете „Настройка“ > „Свързаност“ > „Удостоверяване на външно устройство“. По този начин системата става видима за другите телефони с Bluetooth®;
- на екрана се показва съобщение с парола и оставащото време, през което системата остава видима;
- В телефона си изведете списъка с наличните Bluetooth® устройства.
- Изберете мултимедийната система „Media Nav Evolution“ от наличните устройства в определеното време и в зависимост от смартфона въведете паролата, показана на екрана на системата, чрез клавиатурата на телефона си.

На екрана на телефона ви се показва съобщение, което ви уведомява, че той вече е регистриран в мултимедийната система Media Nav Evolution.

Забележка: времето за регистриране е различно в зависимост от марката и модела на телефона.

Ако регистрирането не е успешно, повторете процедурата.

При включване на системата „Media Nav Evolution“ към нея автоматично се свързва последното регистрирано устройство.



Системата „свободни ръце“ има за цел единствено да улесни комуникацията, намалявайки рисковите фактори, без да ги елиминира изцяло. Спазвайте задължително действащите закони в държавата, в която се намирате.

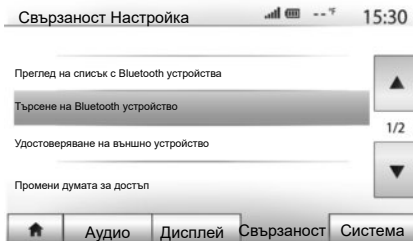
РЕГИСТРИРАНЕ И ДЕРЕГИСТРИРАНЕ НА BLUETOOTH® устройства (4/4)

Дерегистриране на телефон с Bluetooth® от системата Media Nav Evolution

Дерегистрирането изтрива телефон от паметта на системата „свободни ръце“. В главното меню натиснете „Настройка“ > „Свързаност“ и след това „Преглед на списък с Bluetooth устройства“. Натиснете иконата на кошче **1** срещу името на смартфона, който искате да изтриете от списъка. Потвърдете избора си, като натиснете „ОК“.

Дерегистриране на всички телефони с Bluetooth® от системата Media Nav Evolution

Можете също така да изтриете всички регистрирани преди това телефони от паметта на системата „свободни ръце“. В главното меню натиснете „Настройка“ > „Свързаност“ > „Преглед на списък с Bluetooth устройства“, след това „Опции“ и „Изтрий всички“. Потвърдете изтриването на всички регистрирани телефони, като натиснете „ОК“.



« Промени думата за достъп »

Можете да персонализирате четирицифрената парола на системата, чрез която се разрешава регистрирането на телефони с Bluetooth®.

В главното меню натиснете „Настройка“ > „Bluetooth“ > „Промени думата за достъп“.



« Смартфон »

Тази функция, която се намира на втората страница на менюто „Свързаност“, ви позволява достъп до помощ за активирането и функционирането на гласовото управление (вижте главата „Използване на гласовото управление“).

СВЪРЗВАНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ВРЪЗКАТА МЕЖДУ УСТРОЙСТВА С BLUETOOTH® (1/2)

Свързване на регистриран телефон с Bluetooth®

Телефон не може да бъде свързан към системата „свободни ръце“ за мобилни телефони, ако не е бил регистриран в системата предварително. Вижте глава „Регистриране/дерегистриране на устройства с Bluetooth®“.

Вашият телефон трябва да е свързан към системата „свободни ръце“ за мобилни телефони, за да имате достъп до всички негови функции.

Автоматично свързване

При включването си системата „свободни ръце“ започва да търси налични в близост и регистрирани в системата телефони (това търсене може да отнеме една минута). Тя ще се свърже автоматично с последния свързан телефон, ако:

- Bluetooth® връзката на телефона е активирана;
- предварително сте разрешили, по време на регистрирането, автоматичното свързване на телефона ви към системата.

Забележка: ако в момента на свързване се осъществява комуникация, тя се прекъсва автоматично към високоговорителите на автомобила.

Забележка: препоръчително е да приемете и разрешите всички съобщения, които се показват на телефона ви по време на регистрирането му в системата, за да може автоматичното разпознаване на устройствата да протича безпрепятствено.

Ръчно свързване

В главното меню извършете следните действия:

- натиснете „Телефон“;
- натиснете „Преглед на списък с Bluetooth устройства“;
- изберете името на телефона, който искате да свържете.

Телефонът ви е свързан към мултимедийната система.

Неуспешно свързване

В случай на неуспешно свързване проверете дали:

- устройството ви е включено;
- устройството е конфигурирано за приемане на заявката за автоматично свързване към системата;
- батерията на устройството ви не е изтощена;
- устройството ви е предварително регистрирано в системата „свободни ръце“;
- функцията Bluetooth® на устройството Ви и на системата е активирана.

Забележка: продължителното използване на системата „свободни ръце“ изчерпва по-бързо заряда на батерията на устройството ви.

СВЪРЗВАНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ВРЪЗКАТА МЕЖДУ УСТРОЙСТВА С BLUETOOTH® (2/2)

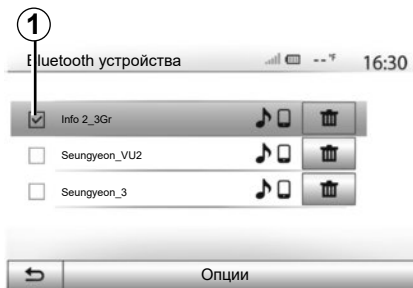
Промяна на свързан телефон

Във всеки един момент можете да свържете или да прекратите връзката на устройство с Bluetooth®.

В главното меню натиснете „Мултимедийно устройство“, а след това „Настройки“ и „Liste des appareils“ (Списък с устройствата).

Натиснете устройството за свързване и потвърдете, като натиснете „ОК“.

Пред името на телефона ви се показва малка отметка **1**, която показва, че връзката е установена.



Прекратяване на връзката със свързан телефон

За да прекратите връзката на телефон със системата Media Nav Evolution, натиснете името на устройството си. Отметката **1** изчезва.

Ако провеждате разговор по време на прекратяване на връзката на телефона ви със системата, разговорът автоматично се прехвърля към телефона ви.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ГЛАСОВОТО РАЗПОЗНАВАНЕ (1/3)

Описание

Мултимедийната система ви позволява да използвате някои функции на мултимедийната система и на телефона с помощта на гласово разпознаване. По този начин можете да използвате телефона, без да вдигате ръце от волана.

Забележка: позицията на бутона за гласово разпознаване може да се различава (на елемента за управление на волана или на кормилната колона или на екрана на мултимедийната система).

Забележка: когато използвате гласовото разпознаване, зададеният за телефона ви език ще бъде езикът, използван от системата ви.

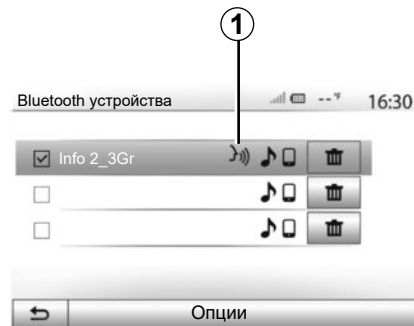
Забележка: на мултимедийната система излиза съобщение, ако смартфонът ви не разполага с гласово разпознаване.

Активиране на гласовото разпознаване на телефона с мултимедийната система

За да активирате системата за гласово разпознаване на телефона си, трябва:

- да се свържете с 3G, 4G или Wifi мрежа чрез телефона си;
- активирайте функцията Bluetooth® на смартфона и го направете видим за другите устройства (вижте ръководството за експлоатация на смартфона);
- да регистрирате или свържете смартфона си към мултимедийната система (вижте глава „Регистриране/дерегистриране на Bluetooth® устройства“).

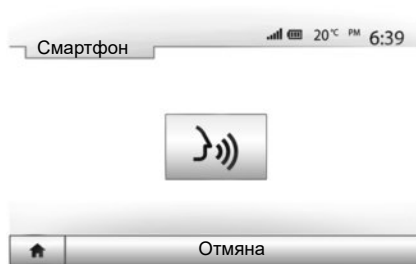
Натиснете и задръжте бутона за гласово разпознаване , за да го активирате.



Забележка: означението **1** в менюто „Настройки“ > „Свързаност“, след това „Преглед на списък с Bluetooth устройства“ показва, че гласовото разпознаване на смартфона ви е съвместимо с мултимедийната система.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ГЛАСОВОТО РАЗПОЗНАВАНЕ (2/3)

А

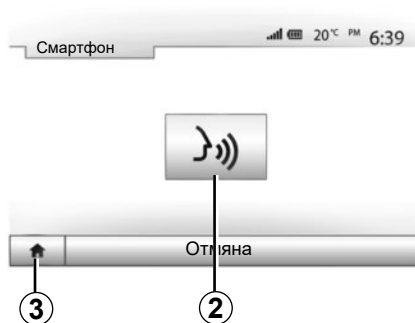


Звуков сигнал, както и изведеното съобщение на екрана **A** посочват, че гласовото разпознаване е активно.

Говорете разбираемо и на висок глас.

Забележка: системата за гласово разпознаване на смартфона ви позволява само да използвате някои функции на телефона си. Тя не ви позволява да взаимодействате с други функции на мултимедийната система, като например радиото, Driving eco2 и др.

В

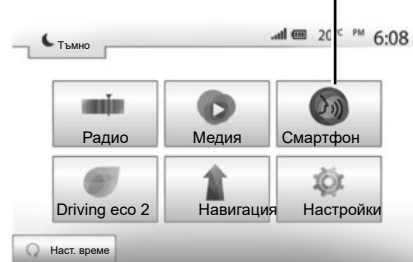


Използване

След като веднъж е активирана, за да стартирате отново системата за гласово разпознаване, докоснете елемента за управление на волана, на кормилната колона или на мултимедийната система или бутона **2** на екрана на мултимедийната система.

Можете да се върнете в главното меню по всяко време, като натиснете **3**.

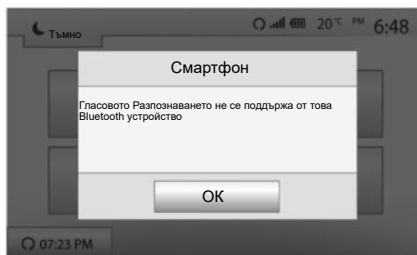
4



За да се върнете на екрана **B**, натиснете **4** в главното меню на мултимедийната система.

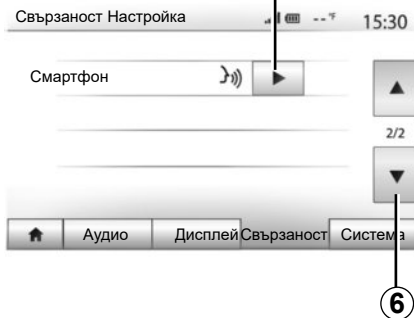
Забележка: когато използвате гласовото разпознаване, функциите „Медия“ и „Радио“ не са налични или не са достъпни от главното меню на мултимедийната система.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ГЛАСОВОТО РАЗПОЗНАВАНЕ (3/3)



Деактивиране

Натиснете и задръжте бутона **2** на екрана **В** или натиснете и задръжте бутона за гласово разпознаване  в автомобила. Звуков сигнал показва, че гласовото разпознаване е деактивирано.

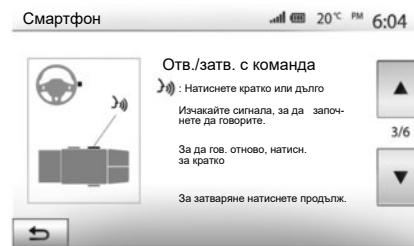


Помощ

Можете да получите допълнителна помощ за функционирането и условията за използване на системата за гласово разпознаване. За целта натиснете „Начало“ > „Настройки“ > „Свързаност“. Изберете втората страница, като натиснете **6** и след това **5**.

Тази функция е представена под формата на екрани, които обясняват използването на гласовото разпознаване, например:

- условия на експлоатация;
- съвместимите телефони;



- активирането и деактивирането на функцията с помощта на бутона за гласово разпознаване  в автомобила;
- начина на взаимодействие с екрана;
- наличните функции;
- обхвата на функциите.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (1/4)

Android Auto™

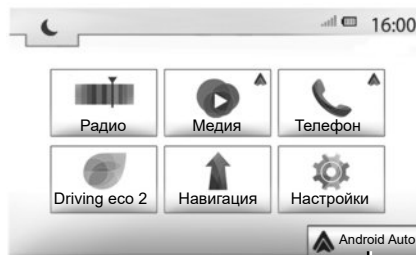
представяне

„Android Auto™“ е приложение, което можете да изтеглите (от платформата за изтегляне на приложения за смартфона ви) и което ви позволява да използвате някои приложения и функции на телефона си от екрана на мултимедийната система.

Забележка: за да разберете дали смартфонът ви е съвместим с приложението Android Auto™, вижте официалния уебсайт на операционната система на телефона си.

Забележка: приложението „Android Auto™“ ще работи само ако смартфонът е свързан към USB порта на автомобила и услугата SIRI е активирана. Приложението „Android Auto™“ трябва да е налично чрез бутона **1** в главното меню.

Съветваме ви да използвате USB кабели, препоръчани от производителя на телефона, за правилно функциониране на приложението.



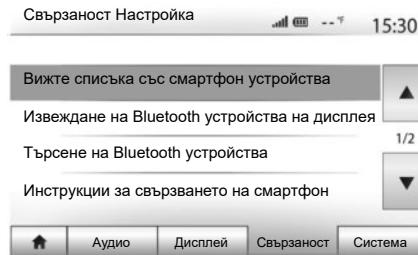
Първо използване

Свържете телефона си към USB порта на мултимедийната система:

- Приемете заявките на смартфона, за да използвате приложението Android Auto™;
- Потвърдете, като натиснете „Приеман“ на телефона.

Приложението Android Auto™ стартира на мултимедийната система.

Ако описаната по-горе процедура е неуспешна, повторете операцията.



Можете да управлявате свързаните към мултимедийната система устройства по всяко време чрез „Настройки“ > „Свързаност Настройка“.

Забележка: първото свързване с „Android Auto™“ се извършва, когато автомобилът бъде спрян, за да се активира гласовото разпознаване на мултимедийната система.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (2/4)

CarPlay™

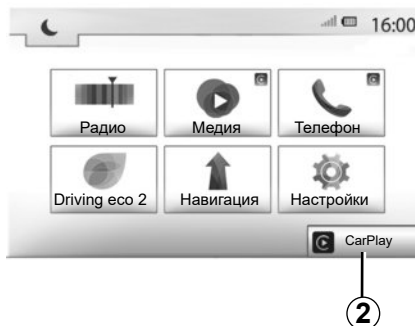
представяне

CarPlay™ е вградена услуга, налична на смартфона, която ви позволява да използвате някои приложения на телефона от екрана на мултимедийната система.

Забележка: ако смартфонът ви не разполага с услугата CarPlay™, вижте официалния уебсайт на операционната система на телефона си.

Забележка: услугата „CarPlay™“ ще работи само ако смартфонът е свързан към USB порта на автомобила и услугата SIRI е активирана. Услугата „CarPlay™“ трябва да е налична чрез бутона **2** в главното меню.

Съветваме ви да използвате USB кабели, препоръчани от производителя на телефона, за правилно функциониране на приложението.

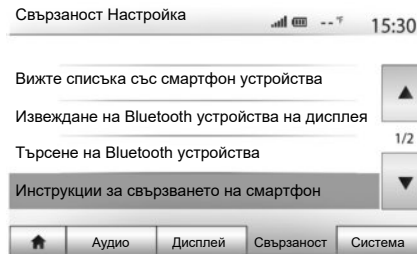


Първо използване

Свържете телефона си към USB порта на мултимедийната система.

Услугата CarPlay™ се стартира на мултимедийната система.

Ако описаната по-горе процедура е неуспешна, повторете операцията.



Можете да осъществите достъп до ръководство за свързване на смартфон към мултимедийната система чрез „Настройки“ > „Свързаност Настройка“.

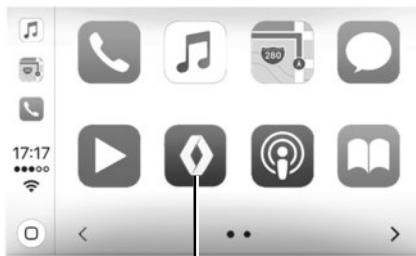


След като приложението Android Auto™ или услугата CarPlay™ бъдат активирани, можете да използвате бутона за гласово разпознаване на автомобила, за да активирате някои от функциите на смартфона с помощта на гласа си. За целта натиснете бутона **3** на волана на автомобила (за повече информация вижте раздел „Използване на гласовото разпознаване“).

Забележка: когато използвате Android Auto™ или CarPlay™, можете да осъществите достъп до навигационните и музикалните приложения на смартфона си. Тези приложения ще заменят подобни приложения, интегрирани в мултимедийната система Media Nav Evolution, които вече се изпълняват. Така например може да се използва само едно приложение за навигация, Android Auto™/CarPlay™ или приложението, интегрирано в мултимедийната система.

Забележка: когато използвате приложението Android Auto™ или услугата CarPlay™, определени функции на мултимедийната система ще продължат да се изпълняват във фонов режим. Например, ако стартирате Android Auto™ или CarPlay™ и използвате навигацията на смартфона, докато радиото в мултимедийната система се възпроизвежда, радиото ще продължи да предава.

Когато използвате приложението Android Auto™ или услугата CarPlay™, трансферът на мобилни данни, необходими за функциониране на системата, може да доведе до допълнителни разходи, които не са включени в плана на телефона.



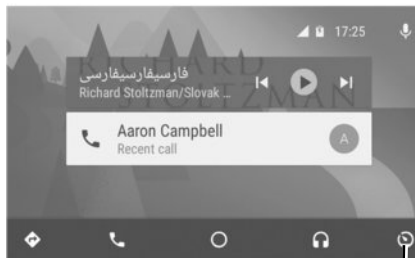
Връщане към интерфейса на Media Nav Evolution

За да се върнете към интерфейса на Media Nav Evolution:

- натиснете бутона „Начало“ на предния панел на мултимедийната система или на централното управление.

или

- натиснете бутона 3 на екрана на мултимедийната система според „Android Auto™“ или „CarPlay™“.



Функциите на приложението Android Auto™ и услугата Carplay™ зависят от марката и модела на телефона ви. За допълнителна информация вижте уеб сайта на производителя, ако има такъв.

ТЕЛЕФОНЕН УКАЗАТЕЛ



В менюто „Телефон“ натиснете **1**, за да превъртите списъка с менюта, и след това „Тел. указ.“, за да отворите телефонния указател на системата.

Използване на телефонния указател

Можете да използвате записите в телефонния указател, регистрирани в паметта на телефона.

След като свържете системата и Bluetooth® модула на телефона си посредством безжичната технология Bluetooth®, номерата от указателя на телефона ви се прехвърлят в този на системата, ако контактите са в паметта на телефона ви.

Забележка: при някои телефони системата може да поиска да потвърдите прехвърлянето на указателя от телефона към системата по време на регистрацията.

Обаждане на номер от указателя

След като намерите контакта, на който искате да се обадите, в указателя, изберете номера и стартирайте обаждането.

Търсене на контакт в указателя

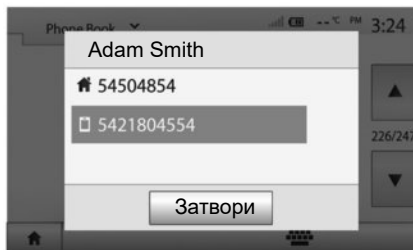
Натиснете **2** и след това въведете името на контакта, който искате да търсите, посредством клавиатурата.

В зависимост от марката и модела на телефона ви прехвърлянето на контактите в мултимедийната система може да не се извърши.



Препоръчително е да спрете автомобила, за да наберете номер или да потърсите контакт.

ИЗВЪРШВАНЕ, ПОЛУЧАВАНЕ НА ПОВИКВАНЕ (1/3)

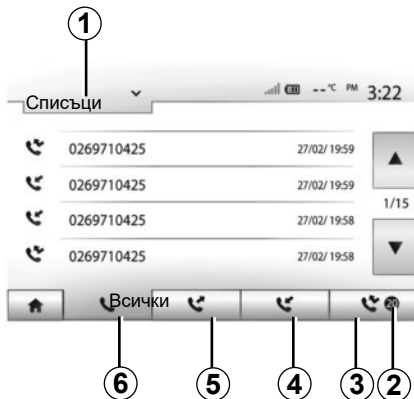


Осъществяване на повикване от указателя

При свързан телефон в менюто „Телефон“ изберете „Тел. указ.“ в падащото меню **1**.

Изберете контакта (или съответния номер, ако лицето за контакт има няколко номера). Повикването стартира автоматично след натискане върху номера на контакта.

Забележка: можете да извършвате повиквания от мултимедийната система с помощта на функцията за гласово разпознаване на вашия смартфон. Направете справка с главата „Използване на гласовото разпознаване“.



Обаждане на номер от историята на обажданията

Можете да използвате списъка с обажданията, записани в паметта на телефона, за да стартирате обаждане.

След като свържете устройството и телефона си с Bluetooth® посредством безжичната технология Bluetooth®, номерата от списъците „Всички повиквания“, „Изходящи повиквания“, „Входящи повиквания“ и „Пропуснати повиквания“ в телефона ви се прехвърлят автоматично в списъка с повиквания на мултимедийната система.

Натиснете **1**, за да се придвижвате в списъка, а след това – „Списъци“.

Натиснете **6**, за да отворите списъка с всички обаждания.

Натиснете **5**, за да отворите списъка с осъществените обаждания.

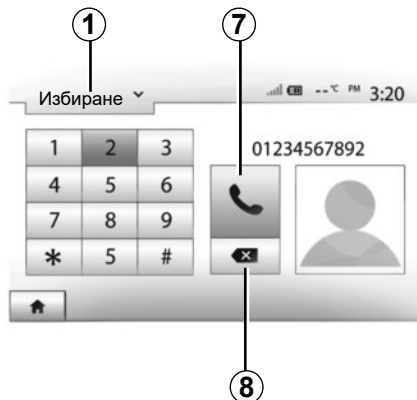
Натиснете **4**, за да отворите списъка с получените обаждания.

Натиснете **3**, за да отворите списъка с пропуснатите обаждания.

Забележка: знакът **2** показва броя на пропуснатите обаждания.

Във всеки от списъците контактите са изведени от най-скорошния към най-стария. Изберете контакт, за да стартирате обаждането.

ИЗВЪРШВАНЕ, ПОЛУЧАВАНЕ НА ПОВИКВАНЕ (2/3)



Набиране на номер

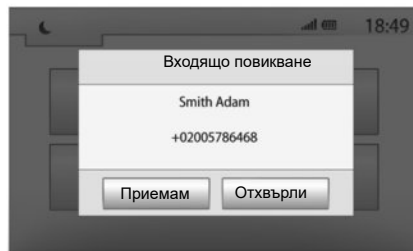
Натиснете **1**, за да изведете списъка, след това „Избиране“, за да стартирате обаждане от номер.

Натиснете бутоните с цифри, за да наберете номер, след това **7**, за да стартирате обаждане.

За да изтриете номер, натиснете **8**. С продължително натискане на **8** можете да изтриете всички цифри наведнъж.



Препоръчително е да спрете автомобила, за да наберете номер или да потърсите контакт.



Получаване на повикване

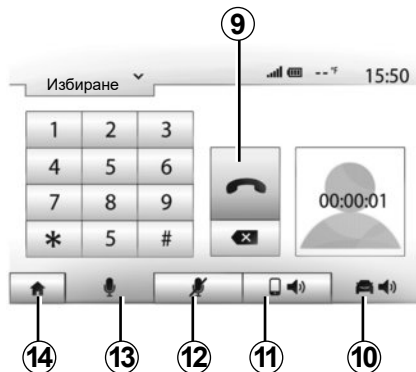
При приемане на повикване на екрана на мултимедийната система се показва съобщение със следната информация за обаждания се:

- името на контакта (ако номерът му присъства в указателя ви);
- номера на обаждания се контакт;
- „Непознат номер“ (ако номерът не може да се визуализира).

Забележка: когато съобщението за входящо повикване се покаже на екрана по време на навигация, приемоте или откажете повикването, за да се върнете към екрана за навигация.

Забележка: можете да отговорите или да отхвърлите входящо повикване, като натиснете бутона на кормилната колона на автомобила.

ИЗВЪРШВАНЕ, ПОЛУЧАВАНЕ НА ПОВИКВАНЕ (3/3)



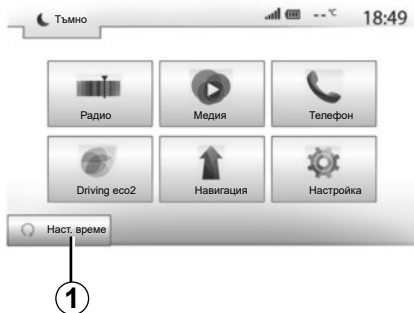
По време на разговор

По време на разговор можете:

- изключване на микрофона чрез натискане на **12**;
- включване на микрофона чрез натискане на **13**;
- да прекратите разговора, като натиснете **9**;
- да чувате звука през високоговорителя на телефона, като натиснете **11**;

- да чувате звука през високоговорителя на автомобила, като натиснете **10**.
- да натиснете **14**, за да се върнете към предходния екран (например за навигация) или към началния екран.

ДИСТАНЦИОННО СТАРТИРАНЕ НА ДВИГАТЕЛЯ (1/3)



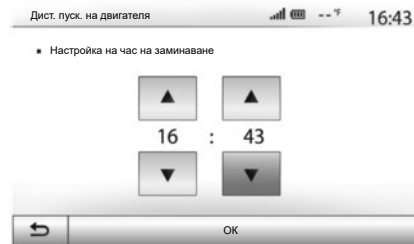
Ако е инсталирана, тази функция ви позволява също да програмирате двигателя да бъде стартиран дистанционно, за да се затопли или проветри купето до 24 часа, преди да използвате автомобила. Регулирайте необходимото ниво на отопление (температура, размразяване), преди да програмирате функцията. Конфигурирането и програмирането се извършват през мултимедийния дисплей.

Програмиране на началния час на функцията

- Включете запалването, след което натиснете **1** от главното меню. Показва се екран **A**.



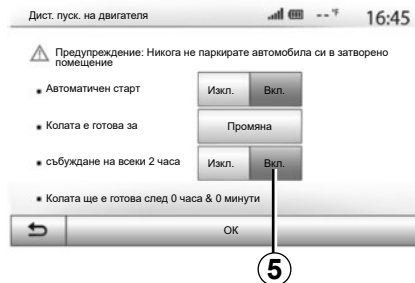
- изберете бутона „Вкл.“ на реда „Автоматичен старт“, за да активирате функцията;
- Определете началния час, в който искате да използвате автомобила си и да потеглите, като натиснете бутона **2**.
- Натиснете стрелките за нагоре и надолу, за да превъртите часовите и минутите до желания час.
- Натиснете „ОК“, за да потвърдите. Означението **4** показва колко време ви остава до зададения час за използване на автомобила;
- натиснете „ОК“ **3**, за да потвърдите и завършите програмирането;



- настройте регулаторите на климатика според желаната температура в купето при стартиране на двигателя, след това задайте режима на размразяване (вижте глава 2 от ръководството за автомобила);

За да активирате дистанционното стартиране чрез програмиране, трябва да изберете час, който е поне с петнадесет минути по-късно от часа, който показва мултимедийната система.

ДИСТАНЦИОННО СТАРТИРАНЕ НА ДВИГАТЕЛЯ (2/3)

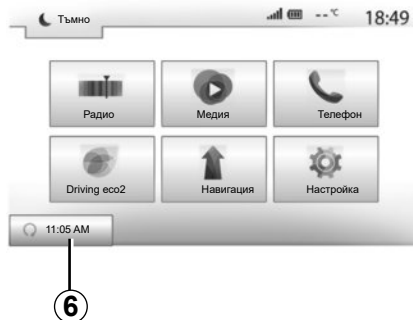


– прекъснете контакта.

При заключване на автомобила двете примигвания и след това включването за около три секунди на аварийните светлини и мигачите показват, че програмирането е прието.

Дистанционното стартиране на двигателя функционира, ако:

- лостът е в неутрална позиция (мъртва точка) – за автомобили с ръчна или роботизирана скоростна кутия;
- лостът е в положение **P** – за автомобили с автоматична скоростна кутия;



- контактът е прекъснат;
- всички отварящи се части (преден капак, врати, багажник) са затворени и заключени, когато напускате автомобила.

Забележка: трябва да изключите мултимедийната система, когато напускате автомобила, за да работи дистанционното стартиране на двигателя.

„събуждане на всеки 2 часа“

Тази функция позволява на автомобила ви да стартира автоматично на всеки два часа в зависимост от температурата на двигателя.

За да активирате тази функция, натиснете бутона „Вкл.“ 5.

Забележка: за да се активира функцията „събуждане на всеки 2 часа“, вентилационната система трябва да е изключена.

Когато тази функция се активира, вентилационната система няма да се активира през първите четири пъти на стартиране, ако бъдат извършени.

При силен студ автомобилът ще стартира автоматично и ще остане така в продължение на около десет минути, след което ще се изключи.

Ако температурата на двигателя не изисква рестартиране, автомобилът няма да стартира автоматично през първите четири пъти на повторно активиране и ще се върне в режим на готовност в продължение на два часа. Двигателят ще стартира повторно, ако температурата му е твърде ниска.

При всички случаи последния път на стартиране ще бъде извършен.

Приблизително петнадесет минути преди програмираното време, двигателят започва да работи и остава включен около десет минути.

Забележка: маркерът 6 ви напомня за часа на стартиране на автомобила, който вече сте задали.

ДИСТАНЦИОННО СТАРТИРАНЕ НА ДВИГАТЕЛЯ (3/3)

В зависимост от автомобила се уверете, че консуматори, като например чистачки, външни светлини, радио, седалки с подгряване, волан с подгряване и др., са деактивирани и всички принадлежности са изключени, преди да излезете от автомобила.

При екстремни условия дистанционното стартиране чрез програмиране може да не работи.



Не спирайте и не оставяйте двигателя да работи на места, където има запалими материали от типа на трева или листа, които могат да влязат в контакт със системата за отделяне на горещите газове.



Отговорност на водача при паркиране или спиране на превозното средство

Не напускайте никога автомобила, оставяйки в него, дори и за кратко време, дете, възрастен човек, който не може да се самообслужва, или животно. Те може да изложат себе си или други лица на риск, като например стартират двигателя, включат оборудване (напр. електрически стъклоподемници), заключат вратите и др. Също така при горещо и/или слънчево време не забравяйте, че температурата в купето се повишава много бързо.

СЪЩЕСТВУВА ОПАСНОСТ ОТ СЕРИОЗНИ НАРАНЯВАНИЯ ИЛИ СМЪРТ.

Особеност при автомобили, оборудвани с функцията „събуждане на всеки 2 часа“.

Задължително шофирайте автомобила поне 10 минути между отделните използвания на функцията. Риск от стареене на двигателното масло.



Не използвайте функцията за дистанционно стартиране на двигателя и не я програмирайте, когато:

- автомобилът се намира в гараж или в затворено пространство.

Опасност от отравяне или задушаване от емисиите на отработени газове.

- автомобилът е покрит със защитно покривало.

Опасност от пожар.

- капакът на двигателя е отворен или готов да се отвори.

Опасност от изгаряне или сериозно нараняване.

В зависимост от държавата използването на функцията за отдалечено стартиране или програмирането ѝ може да са забранени от законодателството и/или действащите разпоредби.

Преди да използвате тази функция, проверете законодателството и/или действащите разпоредби за съответната държава.

КАМЕРА ЗА ОБРАТНО ВИЖДАНЕ (1/3)

Действие

При превключването на заден ход (и до около пет секунди след преминаване на друга предавка) на екрана на мултимедийната система се показва изглед от задната част на автомобила, заедно с ръководството, силует на автомобила и звуков сигнал.

Инсталираните във вашия автомобил ултразвукови сензори „измерват“ разстоянието между автомобила и препятствието при заден ход.

Когато достигнете червената зона, изображението на бронята може да ви помогне да паркирате точно.

Забележка: за повече информация относно използването на помощ при паркиране направете справка в ръководството за употреба на автомобила.

Забележка: уверете се, че камерата за задно виждане не е покрита (замърсяване, кал, сняг).

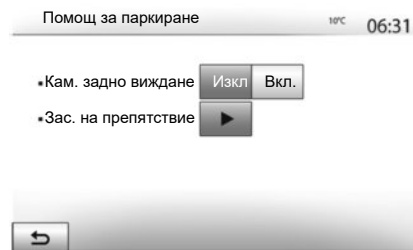
Забележка: при включена задна предавка мултимедийният екран показва изглед на ситуацията зад автомобила за няколко секунди.



Активиране/деактивиране

Камера за задно виждане

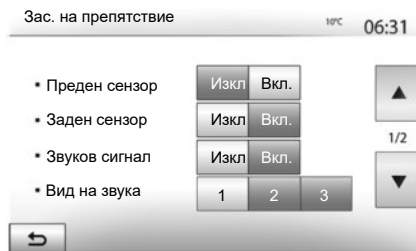
Можете да активирате/деактивирате камерата за обратно виждане. За целта от главното меню изберете „Настройка“ > „Дисплей“ и след това натиснете бутона „Помощ за паркиране“ 1.



Помощ при паркиране

Това меню ви позволява да активирате/деактивирате камерата за обратно виждане и да настройвате „Зас. на препятствие“.

КАМЕРА ЗА ОБРАТНО ВИЖДАНЕ (2/3)



Откриване на препятствия

Можете да активирате поотделно предния и задния сензор на автомобила. Изберете „Вкл.“, за да активирате желанния сензор(и), или „Изкл.“, за да го(ги) деактивирате.

Настройки на звука

Можете да активирате/деактивирате звуковото предупреждение и да изберете от няколко звука, както и да регулирате силата на звука на сензорите за препятствия.

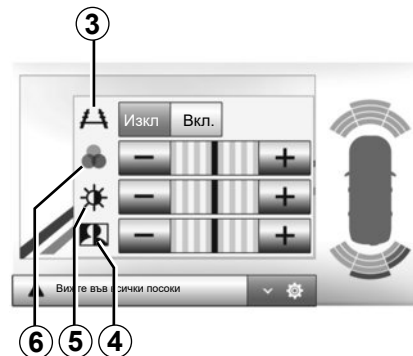


Настройване на екрана

Можете да осъществите достъп до настройките за показване с помощта на бутона 2.

Това меню ви позволява да активирате/деактивирате направляващите линии 3, които показват разстоянието зад автомобила, и да регулирате настройките на екрана.

Натиснете „+“ или „-“, за да регулирате контраста 4, осветеността 5 и цветовете 6.





Тази функция е допълнителна помощ. Затова тя не може при никакви обстоятелства да замени бдителността или отговорността на водача.

Водачът винаги трябва да бъде готов за внезапно възникващите ситуации, които могат да се случат по време на шофиране: затова по време на маневра винаги се уверявайте, че в слепата зона няма твърде малки или тесни движещи се препятствия (като дете, животно, количка, велосипед, камък, крайпътен знак и др.)

Екранът представя обърнато изображение.

Габаритът представлява проекция върху плоска повърхност и тази информация трябва да се игнорира, когато проекцията е върху вертикален или поставен на земята предмет.

Обектите, които се появяват по края на екрана, може да са деформирани.

При твърде силна осветеност (сняг, излагане на автомобила на слънце и др.) визуализиращата способност на камерата може да бъде нарушена.

КАМЕРА С МНОЖЕСТВО ИЗГЛЕДИ (1/2)

представяне

Превозното средство е оборудвано с четири камери, поставени отпред, в страничните външни огледала и отзад на автомобила, за да ви осигурят допълнителна помощ по време на трудните маневри.

Забележка: Следете камерите да не бъдат закривани (от замърсявания, кал, сняг и други).



Тази функция осигурява една допълнителна помощ. Тоест тя в никакъв случай не замества нито бдителността, нито отговорността на водача.

Водачът винаги трябва да реагира с внимание на внезапно възникващите ситуации, които могат да се случат по време на карането: затова по време на маневра винаги се уверявайте, че няма движещи се препятствия (като дете, животно, детска количка, колело...) или твърде малки или фини пречки (камък със среден размер, тънки остри предмети...).

Операции

При включен заден ход камерата за обрратно виждане показва областта зад превозното средство на мултимедийния екран.

Имате също опцията за избор на изгледа, който да се показва на мултимедийния екран, при смяна на ръчен режим.

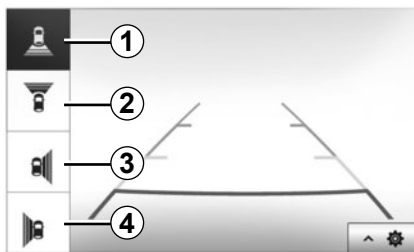
Активиране/деактивиране

Система се активира, когато превозното средство се движи със скорост под около 20 km/h. Когато превозното средство превиши тази скорост, системата се дезактивира.

Системата може също да се активира с натискане на бутона за активиране в превозното средство. За допълнителна информация вижте глава „Камера с множество изгледи“ в ръководството за експлоатация за водача.

Забележка: За повече информация относно избора на автоматичен или ръчен режим направете справка в ръководството за експлоатация за водача.

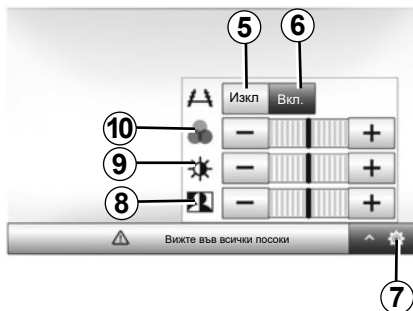
КАМЕРА С МНОЖЕСТВО ИЗГЛЕДИ (2/2)



Избор на камера

За да активирате желания изглед от камерата, изберете следното на мултимедийния екран:

- **1** Изглед назад;
- **2** Изглед напред;
- **3** Изглед надясно;
- **4** Изглед наляво.

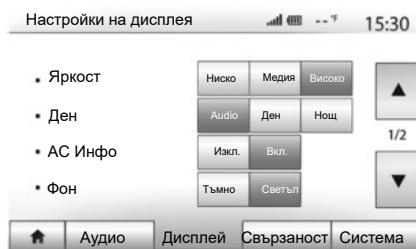


Настройки

Натиснете **7**, за да изведете списъка с настройки.

Активирайте или деактивирайте екрана с указателите, като натиснете **5** или **6**.

Натиснете „+“ или „-“, за да регулирате контраста **8**, осветеността **9** и цветовете **10**.



За да стигнете до настройките на мултимедийната система, в началния екран натиснете „Настройка“, след което изберете раздел в долната част на екрана.

Аудионастройките

Вижте глава „Настройване на звука“.

Настройване на екрана

„Яркост“

Можете да настроите осветеността на екрана в съответствие с предпочитанията си. Предлага се три режима:

- « Ниско » ;
- „Медия“ (средно);
- « Високо ».

« Режим карта »

За да подобрите видимостта на екрана за навигация при дневна и нощна светлина, можете да промените съчетанието на цветовете на картата.

- „Авто“: GPS системата извежда екрана с карта. Преминването в дневен или нощен режим е автоматично в зависимост от включването на светлините.
- „Ден“: екранът с картата се извежда винаги с ярки цветовете.
- „Нощ“: екранът с картата се извежда винаги с тъмни цветовете.

„АС Инфо“

Тази функция ви позволява да активирате/деактивирате извеждането на данни за климатика по време на промяна на настройката.

„Фон“

Тази функция ви позволява да избирате между тъмен и светъл режим на извеждане.

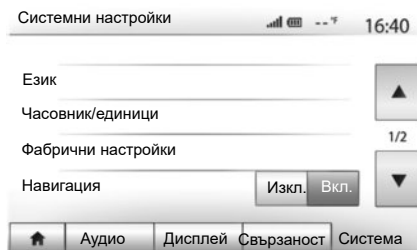
„Помощ за паркиране“

Тази функция ви позволява да активирате/деактивирате камерата за обратно виждане, както и предните и/или задните сензори.

Настройки на Bluetooth®

Вижте глава „Регистриране/дерегистриране на Bluetooth® устройствата“.

НАСТРОЙКИ НА СИСТЕМАТА (2/3)



Настройване на системата

« Език »

Тази функция ви позволява да промените използвания език в системата и езика на гласовото управление.

За да смените езика, изберете желан език и потвърдете избора си, като натиснете „ОК“.

„Часовник“

Тази функция ви позволява да изберете формата на показване на часа (12-часов или 24-часов).

Забележка: параметрите на часа са зададени автоматично от GPS системата. В този случай е необходимо да имате карта на държавата, в която се намирате, за да получите местно време.

За да промените часа ръчно, натиснете „Часовник/единици“ и изберете „Настройка на часа“.

« единици »

Тази функция ви позволява да зададете мерната единица за разстояние, която да се показва на мултимедийната система. Можете да избирате между „km“ и „mils“.

Забележка: настройките за мултимедийната система не оказват влияние върху дисплея на арматурното табло. За допълнителна информация относно настройките на дисплея на арматурното табло вижте ръководството за експлоатация на автомобила.

« Фабрични настройки »

Тази функция ви позволява повторно да инициализирате различни параметри на настройките по подразбиране.

- Всички: възстановява настройките по подразбиране на всички „Фабрични настройки“.
- Телефон: инициализира повторно всички параметри, свързани с телефона.
- Навигация: инициализира повторно всички параметри, свързани с навигацията.
- Аудио/мултимедии/радио/система: инициализира повторно всички параметри, свързани със звука, мултимедийните устройства и радиото.

« Навигация »

Тази функция ви позволява да активирате или деактивирате навигацията на системата.

« Системна версия »

Тази функция ви позволява да управлявате версията на системата.

НАСТРОЙКИ НА СИСТЕМАТА (3/3)

Код за защита

Аудиосистемата ви е защитена с код за защита (предоставен от представителя на марката). Той позволява да заключите електронно аудиосистемата, когато захранването е прекъснато (свалена акумулаторна батерия, демонтирана система, стопен предпазител...).

За да позволите функционирането на аудиосистемата, трябва да въведете кода за защита, съставен от четири цифри.

Запишете този код и го запазете на сигурно място. Ако го изгубите, обърнете се към представителя на производителя.

Въвеждане на кода

Показва се съобщението „CODE“, следвано от четири празни места и цифрова клавиатура.

Въведете съответния код от цифровата клавиатура, след което натиснете „ОК“, за да потвърдите.

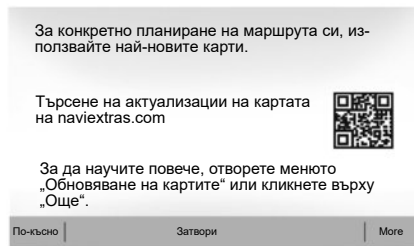
Грешка при въвеждането на кода

Ако кодът е въведен неправилно, се показва съобщението „Неправилен ПИН Системата е заключена“.

Изчакайте една минута и въведете отново кода.

Времето за изчакване се удвоява при всяка следваща грешка.

ОБНОВЯВАНЕ НА СИСТЕМАТ (1/5)



Когато се стартира навигацията, мултимедийната система предлага да актуализира картата. Това напомняне се появява два пъти годишно в продължение на седем години. Можете:

- да изберете „По-късно“ и напомнянето ще се появи при следващото активиране на навигацията;
- да изберете „Затвори“ и напомнянето вече няма да се показва;
- да изберете „Още“ и системата показва менюто „Актуализации на карти“.



Актуализирайте мултимедийната система и картата си.

За да актуализирате мултимедийната си система и нейната карта, ще имате нужда от USB ключ и свързан към интернет компютър. Действайте по следния начин.

Инсталация на софтуер

Инсталирайте Naviextras Toolbox на вашия компютър с няколко щраквания. Можете да изтеглите Toolbox от уеб сайта на производителя.

След изтегляне на инсталационния файл от интернет сайта Naviextras.com трябва само да кликнете два пъти върху него, за да стартирате инсталирането.

Следвайте инструкциите на екрана.

ОБНОВЯВАНЕ НА СИСТЕМАТА (2/5)

Създаване и свързване към потребителски акаунт

За да влезете, кликнете върху иконата „Not logged in“ в лентата с инструменти в горната част на страницата или върху бутона „Влизане“ на главния екран на Toolbox. Ако не сте се регистрирали в уебсайта Naviextras.com, можете да го направите от Toolbox, като кликнете върху „Register“ на страницата за влизане.



Гаранция за обновяване на картата

След доставката на вашия нов автомобил, разполагате с максимален срок от 90 дни, през който да актуализирате картите безплатно. След това актуализациите ще бъдат платени.

В някои държави изтеглянето и активирането на опцията за зони на предупреждение е незаконно и може да доведе до съдебно преследване.

Екраните, показани в ръководството, не са задължителни.

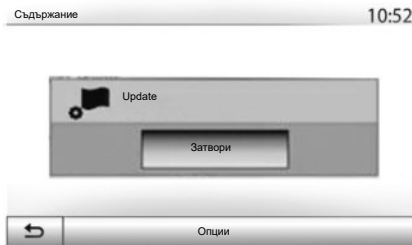
ОБНОВЯВАНЕ НА СИСТЕМАТА (3/5)

Регистриране на системата в USB устройство

За да запишете мултимедийната си система във вашия потребителски профил, първо свържете празен USB ключ към мултимедийната система, за да създадете копие. За да направите това:

- свържете USB устройството с памет към USB гнездото на мултимедийната система;
- от главното меню изберете менюто „Навигация“;
- изберете менюто „Опции“;
- изберете менюто „Актуализации на карти“ от втората страница на менюто „Опции“;
- натиснете бутона „Опции“ в долната част на екрана;
- изберете функцията „Актуализиране“ на екрана на мултимедийната система.

Забележка: за да поставите USB устройството в мултимедийната система, вижте информацията в раздел „Поставяне на USB устройството“ в глава „Навигационна система“.



Забележка: USB устройството не се доставя със системата.

Забележка: използваното USB устройство трябва да се форматира във формат FAT32 и трябва да има минимален капацитет 4GB и максимален капацитет 32GB.

Забележка: за да регистрирате данните на системата в USB устройството, стартирайте автомобила и не изключвайте двигателя, докато данните се зареждат.

Забележка: не използвайте функциите на мултимедийната система по време на процедурата.

По този начин се инсталира копие на навигационната система на USB ключа, което ще послужи на Toolbox за записване на системата в потребителския ви профил и ще позволи на Toolbox да идентифицира наличните за навигационната система актуализации.

Когато процесът на записване на данни завърши, може да извадите USB устройството от мултимедийната система.

Свързване към Toolbox

Изпълнете софтуера Naviextras Toolbox и се уверете, че вашият компютър е свързан към интернет.

Свържете използвания преди това на мултимедийната система USB ключ към вашия компютър.

Ако вашият абонамент го позволява и ако Toolbox намери вашата система в списъка с поддържани системи, се появява началният екран, позволяващ ви да се свържете с вашия акаунт в Naviextras.

ОБНОВЯВАНЕ НА СИСТЕМАТА (4/5)

Изтегляне на продукти от Toolbox на USB ключа

След като се свържете с вашия акаунт в Naviextras Toolbox и USB устройството с памет се свърже към компютъра, можете да получите безплатни или платени приложения, услуги и съдържание, като изберете тези елементи, които желаете да инсталирате, в мултимедийната система от менюто „Каталог“ в лентата на менюто, разположена от лявата страна на екрана на Toolbox.

Актуализации от Toolbox на USB ключа

Щракнете върху менюто „Актуализиране“ в лентата на менюто, разположена от лявата страна на екрана на Toolbox.

Менюто за актуализации отваря екран, показващ всички налични актуализации, включително:

- елементи, които сте получили, но все още не сте инсталирали (актуализации или екстри);

- обновленията и безплатните екстри, които сте добавили към инсталационния файл от Каталога;
- актуализации на системата (ако е налична по-нова версия);
- специални безплатни актуализации.

Всички налични обновления са посочени по региони във вид на списък и върху планисфера.

По подразбиране всички елементи, свързани със всички региони, са избрани с оглед инсталирането им. Ако решите да пропуснете временно определен регион, премахнете отметката от квадратчето в началото на съответния ред в таблицата. След като прегледате таблицата, кликнете върху бутона „Installer“ (Инсталиране), разположен в долната част на екрана, за да стартирате процеса на инсталиране.

Toolbox пристъпва към изтегляне и инсталиране на избраните обновления. Изчакайте до получаването на съобщението, обявяващо края на операцията.

Забележка: времето за изтегляне на приложение може да варира в зависимост от размера му и качеството на връзката в мобилната мрежа.

Toolbox ви предупреждава, ако избраните елементи надвишават максималния капацитет на мултимедийната система. В този случай можете да изберете елементите за инсталиране или премахване от системата, за да се съобразите с максималния обем за съхранение.

Дори когато елементите са премахнати от системата, вие запазвате собствеността върху тях и можете да ги инсталирате по-късно безплатно.

Моля, не изваждайте USB устройството от системата и не го деактивирайте по време на обновление.



В някои държави изтеглянето и активирането на опцията за предупреждение за радари е незаконно и може да представлява нарушение на закона.

ОБНОВЯВАНЕ НА СИСТЕМАТА (5/5)

Обновяване на системата и картите

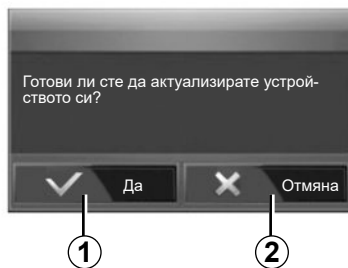
Когато процесът на инсталация приключи, USB ключът може да бъде изваден от компютъра. Свържете USB ключа към USB порта на мултимедийната система на автомобила.

Забележка: за да актуализирате картите, запалете автомобила и не изключвайте двигателя, докато данните се зареждат. Когато мултимедийната система се включи, тя автоматично идентифицира наличните обновления в USB устройството и предлага да обнови системата или картите в съответствие с обновлението, открити в USB устройството. Не изключвайте мултимедийната система по време на инсталиране на актуализацията.

Забележка: изтеглянето и инсталирането на актуализация на системата са възможни само ако съществува предходна версия.

Мултимедийната система може автоматично да се рестартира по време на процеса на обновяване. Изчакайте да се покаже екранът на радиото.

A



Екранът **A** се показва автоматично веднага щом бъде свързано USB устройството с памет:

- Натиснете **1**, за да стартирате актуализацията.
- Натиснете **2**, за да се върнете към предходния екран.

Когато натиснете бутона **1**, се стартира процесът на актуализация. Не извършвайте никакви действия по време на процеса на актуализация на системата.

След като актуализирането приключи, мултимедийната система се рестартира, при което всички нови функции са актуализирани.

Лиценз

За да изтеглите изходните кодове GPL, LGPL, MPL и другите лицензи с отворен код, съдържащи се в този продукт, моля, посетете сайта <http://opensource.lge.com>. В допълнение към изходните кодове са достъпни за изтегляне всички посочени лицензионни условия, изключения от гаранция и декларации за авторски права. LG Electronics ще ви предостави и кодовете в Open source за CD-ROM срещу заплащане на разходите, покриващи разходите за разпространение (като например разходите за запаметяващ носител, изпращане и поддръжка) при поискване по електронна поща на адрес opensource@lge.com.

Предложението е валидно три години след датата на закупуване на продукта.

Ако обновлението бъде прекъснато неволно, започнете го отново отначало.

НЕИЗПРАВНОСТИ ВЪВ ФУНКЦИОНИРАНЕТО (1/5)

Система		
Описание	Причини	Решения
Не се показва никакво изображение.	Екранът е в режим на готовност.	Проверете дали екранът не е в режим на готовност.
	Системата е спряна	Температурата вътре в автомобила е много ниска или много висока.
	Автомобилът е изключен.	Рестартирайте автомобила.
Не се чува звук.	Силата на звука е на минимум или е активирана функцията за заглушаване на звука.	Увеличете нивото на звука или деактивирайте функцията за заглушаване.
	Избраният източник за системата не е правилен.	Проверете избрания източник за системата и се уверете, че източникът на възпроизвеждане е мултимедийната система.
Не се чува звук от левия, десния, предния или задния високоговорител.	Параметрите balance или fader не са правилни.	Настройте balance на звука или fader правилно.
Показваното време не е правилно.	Настройката на времето е зададена на „Автоматично“ и системата вече не получава GPS сигнал.	С „Навигация“: преместете автомобила, докато не получите GPS сигнал.
		Без „Навигация“: вижте раздел „Настройки на системата“, за да настроите часа.

НЕИЗПРАВНОСТИ ВЪВ ФУНКЦИОНИРАНЕТО (2/5)

Навигация		
Описание	Причини	Решения
Не се чува звук.	Силата на звука в меню „Навигация“ е изключена или е зададена на минимум.	Увеличете силата на звука („Опции“ в меню „Навигация“) или деактивирайте функцията за заглушаване на звука. Силата на звука в режим GPS може да бъде настроена по време на гласовото управление.
Местоположението на автомобила на екрана не отговаря на реалното му такова.	Лошо локализиране на автомобила поради приемане на сигнала GPS.	Преместете автомобила, докато не получите добър сигнал GPS.
Индикациите, посочвани на екрана, не отговарят на реалността.	Версията на системата е остаряла.	Снабдете се с последната версия на системата.
Някои опции от менюто не са налични.	В зависимост от актуалната команда някои опции не са налични.	
Гласовото управление не е налично.	Навигационната система не отчита кръстовището. Гласовото управление е изключено.	Увеличете звука. Проверете дали гласовото управление е активирано.
Гласовото управление не отговаря на реалността.	Гласовото управление може да варира според околната среда.	Шофирайте според реалните условия.
Предлаганият маршрут не започва или не свършва в желаната дестинация.	Дестинацията не е разпозната от системата.	Въведете път, близък до желаната дестинация.

НЕИЗПРАВНОСТИ ВЪВ ФУНКЦИОНИРАНЕТО (3/5)

Телефон		
Описание	Причини	Решения
Не се чува звук и звънене.	Мобилният телефон не е включен или свързан към системата. Силата на звука е на минимум или е активирана функцията за заглушаване на звука.	Проверете дали мобилният телефон е включен или е свързан към системата. Увеличете силата на звънене или деактивирайте функцията за заглушаване. Проверете избрания източник за системата и се уверете, че източникът на възпроизвеждане е мултимедийната система.
Не е възможно да се осъществи обаждане.	Мобилният телефон не е включен или свързан към системата. Активирано е заключването на клавиатурата на телефона.	Проверете дали мобилният телефон е включен или е свързан към системата. Отключете клавиатурата на телефона.
	По време на работа се показват няколко аудиоизточника.	Рестартирайте мултимедийната система, като натиснете и задържите бутона за вкл./изкл. (докато екранът се изключи).

НЕИЗПРАВНОСТИ ВЪВ ФУНКЦИОНИРАНЕТО (4/5)

Медия		
Описание	Причини	Решения
Не се чува звук.	Силата на звука е на минимум или е активирана функцията за заглушаване на звука.	Увеличете нивото на звука или деактивирайте функцията за заглушаване.
	Аудиоизточникът не е включен или не е свързан към системата.	Проверете избрания източник за системата и се уверете, че източникът на възпроизвеждане е мултимедийната система.
Мултимедийната система не разпознава никакъв външен аудиоизточник (MP3 плейър, преносим аудиоплейър, USB флаш памет, телефон и др.).	По време на работа се показват няколко аудиоизточника.	Рестартирайте мултимедийната система, като натиснете и задържите бутона за вкл./изкл. (докато екранът се изключи).
Android Auto™/CarPlay™ не стартира на мултимедийната система.	Приложението Android Auto™/CarPlay™ не е конфигурирано правилно на смартфона ви.	Посетете уебсайта на производителя на смартфона ви за информация за конфигуриране.
	USB кабелът не е съвместим за пренос на данни.	Използвайте USB кабел, препоръчан от производителя на телефона, за правилно функциониране на приложението.
	Аудиоизточникът вече не се разпознава от мултимедийната система по време на работа.	Рестартирайте мултимедийната система, като натиснете и задържите бутона за вкл./изкл. (докато екранът се изключи).
Неизправност във функционирането на аудиоизточника (гласовото разпознаване е изключено в Siri/CarPlay™/Android Auto™, MP3 плейъра, преносимия аудиоплейър, телефона или др.).		

НЕИЗПРАВНОСТИ ВЪВ ФУНКЦИОНИРАНЕТО (5/5)

Медия		
Описание	Причини	Решения
Неизправност във функционирането на Android Auto™/CarPlay™.	Смартфонът ви вече не е съвместим след актуализация на приложението Android Auto™/CarPlay™.	Върнете се към предишната версия или вижте настройките на Android Auto™/CarPlay™ за вашата марка смартфон.
Неизправност във функционирането с приложения за проследяване на географското местоположение.	Мрежата е недостъпна. Проследяването на географското местоположение не е активирано на телефона ви.	Намерете място със силен сигнал. Активирайте проследяването на географското местоположение на телефона си.

АЗБУЧЕН УКАЗАТЕЛ (1/3)

A

AUX

допълнителни източници BUL.5

B

Bluetooth®.....BUL.57 → BUL.61, BUL.70

G

GPS

приемане BUL.32

приемник BUL.32, BUL.53

M

MP3 BUL.25

P

POIBUL.35 → BUL.41, BUL.48

R

RDS BUL.5

U

USBBUL.85 → BUL.89

V

VIN (идентификационен номер на автомобила) .. BUL.30 – BUL.31

W

WMA..... BUL.25

A

адресник BUL.39, BUL.49 – BUL.50

аномалия в действието BUL.16, BUL.90 → BUL.94

АРТИСТ BUL.26

аудио уокман Bluetooth®

разделяне..... BUL.26

съвместяване..... BUL.26

B

БАЛАНС..... BUL.28

БАСОВИ ЧЕСТОТИ..... BUL.28

бързо търсене BUL.25

B

важен пунктBUL.34, BUL.36 → BUL.41, BUL.48

високи честоти BUL.28 – BUL.29

връзка Jack..... BUL.13, BUL.25 → BUL.27

връзка USB.....BUL.5, BUL.13, BUL.25 → BUL.27, BUL.30 – BUL.31,

BUL.85 → BUL.89

Г

гласова командаBUL.63 → BUL.65

гласово разпознаванеBUL.14 – BUL.15, BUL.63 → BUL.65, BUL.68

Д

дестинация...BUL.36 → BUL.41, BUL.39, BUL.46, BUL.49 – BUL.50

дистанционно стартиране на двигателяBUL.5 → BUL.7,

BUL.74 → BUL.76

допълнителен източник BUL.25 → BUL.27

E

единица за разстояние BUL.83

език

промяна BUL.83

ЕКО управление..... BUL.55

екран

в очакване на действие..... BUL.13, BUL.16

дисплей на навигатора..... BUL.7, BUL.42 → BUL.47

екран за навигацияBUL.42 → BUL.47

меню BUL.7

настройки BUL.48

етап BUL.46

З

запаметяване на адрес BUL.36

запаметяване на радиостанция

запаметяване на радиостанцияBUL.13 → BUL.15

запаметяване на радиостанция..... BUL.22

АЗБУЧЕН УКАЗАТЕЛ (2/3)

И

избор	
на писта	BUL.27
изключване на звука	BUL.20
източник	
радио	BUL.13 → BUL.15
изход на електронно устройство	BUL.25 → BUL.27
икономия на гориво	BUL.55
Информация за 4x4	BUL.5, BUL.56
информация трафик	BUL.5 → BUL.7, BUL.23, BUL.41, BUL.54
история на повикванията	BUL.71

К

камера за заден ход	BUL.5, BUL.77 → BUL.79
камера за задно виждане	
параметри	BUL.82
камера за множество изгледи	BUL.5, BUL.80 – BUL.81
карта	
дигитализирана карта	BUL.32
извеждане на екрана	BUL.13 → BUL.15, BUL.33, BUL.48
мащаб	BUL.33
настройки	BUL.48, BUL.51
картографски символи	BUL.33
код за безопасност	BUL.84
команда под волана	BUL.21
команди	BUL.8 → BUL.15, BUL.18
конкретна дестинация	
адресна книга	BUL.39
консумация на гориво	BUL.55

М

МЕНЮ	BUL.13
меню за дестинация	BUL.36 → BUL.41

Н

набиране на номер	BUL.72
навигация	
активиране	BUL.42
гласова	BUL.13 → BUL.15, BUL.42 → BUL.47
карта	BUL.42 → BUL.47

BUL.96

настройвам телефон	BUL.57 → BUL.60
настройки	
аудио	BUL.28 – BUL.29, BUL.82
на осветеността	BUL.82
разпределение на звука отляво / отдясно	BUL.29
разпределение на звука отпред / отзад	BUL.29
настройки	BUL.13 → BUL.15, BUL.23, BUL.52 → BUL.54, BUL.82 → BUL.84
настройки на контраста	
настройки на снимките	BUL.13 → BUL.15
настройки на навигацията	
звучи и предупреждения	BUL.40 – BUL.41
ниски честоти	BUL.29
номерирание	BUL.72

О

обем	BUL.13 → BUL.15, BUL.20
обем на комуникацията	BUL.20
обем, съобразен със скоростта	BUL.20, BUL.28
определяне на параметрите	BUL.47
откачване на телефон	BUL.62
отклонение	BUL.46, BUL.54
отменяне на настройката на телефон	BUL.60

П

повиквам	BUL.70 – BUL.71
подробен маршрут	BUL.41, BUL.44, BUL.47
положение на превозното средство	BUL.33
потвърждаване на дестинация	BUL.40 – BUL.41
предпазни мерки при употреба	BUL.3
предпочитан	
добавяне	BUL.41
премахване	BUL.50
прекъсване на повикване	BUL.14, BUL.72
приемане на повикване	BUL.72
приключване на телефонен разговор	BUL.14

Р

радио	BUL.5, BUL.13 → BUL.15, BUL.21 → BUL.24
радиостанция	BUL.21 → BUL.24

АЗБУЧЕН УКАЗАТЕЛ (3/3)

радиочестотни полоси.....	BUL.21 → BUL.24
режим 3D/2D	BUL.42
режим LIST/LISTE	BUL.22
режим MANU/MANUEL	BUL.21
режим MEMO	BUL.22

С

свързване на Bluetooth	BUL.61
свързване на телефон.....	BUL.61
сила на звуковия сигнал.....	BUL.29
система	
актуализиране	BUL.85 → BUL.89
спиране.....	BUL.16
списък с данни за автомобила.....	BUL.70
стъпенка	BUL.16

Т

телефон	BUL.6
---------------	-------

Ф

фасади и команди на волана.....	BUL.8 → BUL.15
флаш памет.....	BUL.30 – BUL.31, BUL.85 → BUL.89
функции	BUL.5 → BUL.7

Ц

цифрова клавиатура.....	BUL.19
-------------------------	--------

Ч

час	
извеждане на екрана.....	BUL.83
час.....	BUL.83



(<https://easyconnect.renault.com>)



8C